Tanggapan ng Pananalapi ng Mag-aaral Ahensiya ng Paggawa ng Pamilya at Tulong sa Pananalapi ng Estudyante Mga Tala kung Paano Kumpletuhin at Ibalik ang Elektronikong Pormularyo ng Aplikasyon ng Sambahayan

BABALA

Gagamitin ang personal na datos sa aplikasyon upang masuri ang pagiging karapat-dapat ng aplikante para sa pinansiyal na tulong at ang angkop na antas ng tulong na igagawad. Isang pagkakasala ang makakuha ng ariarian/pinansiyal na pakinabang sa pamamagitan ng panlilinlang. Ang sinumang taong gagawa nito ay magkakasala at mananagot, kapag nahatulan, sa pinakamatagal na pagkakakulong ng 10 taon sa ilalim ng Ordinansa sa Pagnanakaw, Kabanata 210.

MAHAHALAGANG PAALALA

I. Pangkalahatang Impormasyon

- Mangyaring kumpletuhin ang Parte I hanggang VIII ayon sa tagubiling nakasaad sa Elektronikong Pormularyo ng Aplikasyon ng Sambahayan (E-Form) at mga detalye sa dokumentong ito. Lahat ng talaang may markang * ay mga sapilitang item.
- Ang "Taon ng Pagtatasa" na nabanggit sa mga Pabatid na ito ay kadalasang tumutukoy sa naunang taon ng pinansiyal. Ang taon ng pagtatasa para sa aplikasyon sa kasalukuyang taon ng pag-aaral (i.e. aplikasyon sa 2024/25) ay tumutukoy sa pinansiyal ng taong 2023-24 (1.4.2023 31.3.2024).
- Ang mga aplikante ay inaanyayahang kunin, kumpletuhin at magsumite ng kanilang E-Form gamit ang pinakabagong bersyon ng Microsoft Edge, Google Chrome, Mozilla Firefox o Safari. Kung ang aplikante ay hindi gumagamit ng mga nabanggit na mga browser o gumagamit ng lumang bersyon ng nabanggit na mga browser, ang nilalaman at/o pagpipilian ng E-Form ay maaaring hindi lumabas o gumana nang maayos.

II. Talaan sa Pagsusumite ng mga Sumusuportang Dokumento

- Sa kopya ng sumusuportang dokumentong kinakailangang isumite (hal. dokumento ng pagkakakilanlan, sumusuportang dokumento sa paghihiwalay/ diborsyo (para sa mga pamilyang may nag-iisang magulang), dokumentong patunay sa taunang kita, atbp), maaaring sumangguni sa Talata 13.4 ng mga Pabatid na ito para sa mga detalye. Pakitandaang ang <u>aplikante ay dapat magbigay ng kinakailangang mga sumusuportang dokumento; kundi, hindi maipoproseso ng Tanggapan ng Pananalapi ng Mag-aaral (SFO) ang aplikasyon.</u>
- Mangyaring sundin ang mga tagubiling nakatala sa "Cover Sheet for Supporting Documents (Pabalat para sa mga Sumusuportang Dokumento)" [SFO108] at magsumite ng kopya ng dokumento ng pagkakakilanlan ng aplikante at ng miyembro ng pamilya (kasama na ang (mga) nakadependeng magulang (kung naaangkop)) na hinain sa dokumento kasama ang mga kopya ng ibang katunayang dokumentong may kaugnayan sa aplikasyon.

Pagtatasa ng E-Form

- 1.1 Maaaring ma-access ng aplikante ang E-Form sa "SFO-E-link-My Applications (Financial Assistance Schemes at Pre-primary, Primary and Secondary Levels)" website (<u>https://ess.wfsfaa.gov.hk/espps</u>). Mangyaring pindutin ang "E-Form" tab sa kaliwang menu bar upang ma-access ang E-Form
- 1.2 Pakiusap na basahing maigi ang mga "Importanteng Paalala" at pagkatapos ay pindutin ang "Ipagpatuloy" upang umpisahang punan ang E-Form.

Pagkumpleto ng E-Form

Bahagi I Mga Detalye ng Aplikante

(Ang mga aplikante ay dapat na ang magulang o ang tagapag-alaga (katulad ng kinikilala sa Ordinansa sa Pangangalaga ng mga Menor de Edad, Cap 13) para sa aplikasyon ng mag-aaral)

Part I Particulars of the Applicant	
(The Applicant must be the parent or guardian (as recogn applicant(s).)	ised under Guardianship of Minors Ordinance, Cap 13) of the student-
1. Name in Chinese	
陳大文	Ipasok muna ang apelvido: at mag-iwan ng
2. Title@# • A. Mr · B. Ms · C. Miss	espasyo sa bawat salita.
3. Name in English *	, ,
CHAN TAI MAN	

A Name of Building	FIOT BIOCK			
Name of Building	12			
Estate / Village	Dapat isulat ng aplikante ang tamang address. Kung hindi,			
HARMONY ESTATE	hindi magagawang sulatan ng SFO ang aplikante. Kung			
No. & Name of Street	kanilang tirahan pagkatapos ipasa ang aplikasyon,			
	mangyaring ipagbigay alam sa SFO ang tamang address ng tirahan kapag ito ay kumpirmado na Kung ang anlikante ay			
District	hindi residente ng Hong Kong, mangyaring ilagay ang			
SHAM SHUI PO	katumbas na address sa Hong Kong para sa hinaharap.			
Area *				
 ○ 1. HK ○ 2. KLN ○ 3. NI ○ 4. 5. Year of Birth * 	I. OHK(Outside HK)			
1970	Mangyaring ilagay ang Hong Kong Identity			
6. HKID Card No. *	(HKIĎ) Card Ňo. tulad ng pagkakasulat sá			
A1234567	kanon.			
(If HKID Card No. is not available, please provide Q	<u>Other Identity Document No.</u> with copy of relevant proof.)			
Other Identity Document Type				
(Diago refer to paragraph 2.1 of "Notes on How t	to Complete and Pature Electronic Household Application Form")			
(Hease refer to paragraph 2.1 or Notes on How to	to complete and Neturn Electronic Household Application Form (
Other Identity Decument No.	Kung ang aplikante ay walang HKID Card, mangyaring			
	ng pagsangguni sa Talata 2.1 nito.			
7. Home Tel No.@				
	Upang makapagpadala ang SFO ng resibo ng aplikasyon			
12345078 8. HK Mobile Phone No.	at mga impormasyon tungkoi sa binayad (kung naangkop) sa pamamagitan ng SMS, ilagay ang wastong numero ng			
	mobile phone ng aplikante sa Hong Kong.			
	inobilo phono ng upintanto ou nong tong.			
(The SFO will send various notifications by means of	of SMs. Prease full in the phone number that can receive SMs)			
(The SFO will send various notifications by means of 12345678	of SMs. Please full in the phone number that can receive SMs)			
(The SFO will send various notifications by means of 12345678 9. Email Address *	of SMs. Please fut in the phone number that can receive SMS) Upang mapadali ang ugnayan ng SFO sa aplikante sa elektronikong paraan kung kaya, dapat ilagay ng aplikante ang tamang email address at ulitin ito para sa			
(The SFO will send various notifications by means of 12345678 9. Email Address * chantm@gmail.com	Upang mapadali ang ugnayan ng SFO sa aplikante sa elektronikong paraan kung kaya, dapat ilagay ng aplikante ang tamang email address at ulitin ito para sa kumpirmasyon.			
(The SFO will send various notifications by means of 12345678 9. Email Address * chantm@gmail.com Re-enter Email Address *	of SMs. Please fut in the phone number that can receive SMS) Upang mapadali ang ugnayan ng SFO sa aplikante sa elektronikong paraan kung kaya, dapat ilagay ng aplikante ang tamang email address at ulitin ito para sa kumpirmasyon.			
(The SFO will send various notifications by means of 12345678 9. Email Address * chantm@gmail.com Re-enter Email Address * chantm@gmail.com	of SMs. Prease fut in the phone number that can receive SMs) Upang mapadali ang ugnayan ng SFO sa aplikante sa elektronikong paraan kung kaya, dapat ilagay ng aplikante ang tamang email address at ulitin ito para sa kumpirmasyon. Ilagay ang katayuan sa pag-aasawa sa panah ng taon ng pagtatasa. Kung ang aplikante			
(The SFO will send various notifications by means of 12345678 9. Email Address * chantm@gmail.com Re-enter Email Address * chantm@gmail.com 10. Your marital status during the period from 1.	Upang mapadali ang ugnayan ng SFO sa aplikante sa elektronikong paraan kung kaya, dapat ilagay ng aplikante ang tamang email address at ulitin ito para sa kumpirmasyon. Ilagay ang katayuan sa pag-aasawa sa panah ng taon ng pagtatasa. Kung ang aplikante Married (kasal na), markahan ng check ang kah			
(The SFO will send various notifications by means of 12345678 9. Email Address * chantm@gmail.com Re-enter Email Address * chantm@gmail.com 10. Your marital status during the period from 1. A.Married (Please provide spouse's information)	of SMs. Please fut in the phone number that can receive SMS) Upang mapadali ang ugnayan ng SFO sa aplikante sa elektronikong paraan kung kaya, dapat ilagay ng aplikante ang tamang email address at ulitin ito para sa kumpirmasyon. I.4.2023 to 31.3.2024 # I.4.2023 to 31.3.2024 # Married (kasal na), markahan ng check ang karkasunod ng item (A) at ilagay ang detalye asawa sa Parte II ng E-Form			
(The SFO will send various notifications by means of 12345678 9. Email Address * chantm@gmail.com Re-enter Email Address * chantm@gmail.com 10. Your marital status during the period from 1. A.Married (Please provide spouse's information) B.Divorced / Separated / Widowed / Single / (Please provide conies of supporting docume)	of SMS. Prease put in the phone number that can receive SMS) Upang mapadali ang ugnayan ng SFO sa aplikante sa elektronikong paraan kung kaya, dapat ilagay ng aplikante ang tamang email address at ulitin ito para sa kumpirmasyon. I.4.2023 to 31.3.2024 # tion in Part II) Married (kasal na), markahan ng check ang karkasunod ng item (A) at ilagay ang detalye asawa sa Parte II ng E-Form.			
(The SFO will send various notifications by means of 12345678 9. Email Address * chantm@gmail.com Re-enter Email Address * chantm@gmail.com 10. Your marital status during the period from 1. A.Married (Please provide spouse's informatic) B.Divorced / Separated / Widowed / Single / (Please provide copies of supporting document)	Industrie prioritie ing upinituritie out intering iterring. of SMS. Prease fut in the prone number that can receive SMS) Upang mapadali ang ugnayan ng SFO sa aplikante sa elektronikong paraan kung kaya, dapat ilagay ng aplikante ang tamang email address at ulitin ito para sa kumpirmasyon. Image: Intering inter			
(The SFO will send various notifications by means of 12345678 9. Email Address * chantm@gmail.com Re-enter Email Address * chantm@gmail.com 10. Your marital status during the period from 1. A.Married (Please provide spouse's information B.Divorced / Separated / Widowed / Single / (Please provide copies of supporting document ng aplikante ay nag-iisang mag-	Industry provide the under the provided the receive SMS; of SMS. Prease full in the phone number that can receive SMS; Upang mapadali ang ugnayan ng SFO sa aplikante sa elektronikong paraan kung kaya, dapat ilagay ng aplikante ang tamang email address at ulitin ito para sa kumpirmasyon. Ilagay ang katayuan sa pag-aasawa sa panah ng taon ng pagtatasa. Kung ang aplikante Married (kasal na), markahan ng check ang kah kasunod ng item (A) at ilagay ang detalye asawa sa Parte II ng E-Form. Intersection of the provided in Part II) Pagkatapos makumpleto ang lahat ng item sa Parte L pindutin ang			
(The SFO will send various notifications by means of 12345678 9. Email Address * Chantm@gmail.com Re-enter Email Address * Chantm@gmail.com 10. Your marital status during the period from 1. A.Married (Please provide spouse's information B.Divorced / Separated / Widowed / Single / (Please provide copies of supporting document ng aplikante ay nag-iisang main ng taon ng pagtatasa, markaha	Industry provide the graphicante of a provided in provided			
(The SFO will send various notifications by means of 12345678 9. Email Address * chantm@gmail.com Re-enter Email Address * chantm@gmail.com 10. Your marital status during the period from 1 A.Married (Please provide spouse's information B.Divorced / Separated / Widowed / Single / (Please provide copies of supporting document ng aplikante ay nag-iisang mation ng taon ng pagtatasa, markaha on kasunod ng item (B). Ang mga an ukol sa katavuan sa pag-a	Indexing provide figuration of set field provided for the provided for receive SMS) of SMS. Prease full in the prone number that can receive SMS) Upang mapadali ang ugnayan ng SFO sa aplikante sa elektronikong paraan kung kaya, dapat ilagay ng aplikante ang tamang email address at ulitin ito para sa kumpirmasyon. 1.4.2023 to 31.3.2024 # Ilagay ang katayuan sa pag-aasawa sa panah ng taon ng pagtatasa. Kung ang aplikante Married (kasal na), markahan ng check ang kah kasunod ng item (A) at ilagay ang detalye asawa sa Parte II ng E-Form. / Others ents, and spouse's information need not be provided in Part II) Pagkatapos makumpleto ang lahat ng item sa Parte I, pindutin ang "Next Page" upang magpatuloy sa susunod na parte.			
(The SFO will send various notifications by means of 12345678 9. Email Address * chantm@gmail.com Re-enter Email Address * chantm@gmail.com 10. Your marital status during the period from 1. A.Married (Please provide spouse's information) B.Divorced / Separated / Widowed / Single / (Please provide copies of supporting document ng aplikante ay nag-iisang maining taon ng pagtatasa, markaha on kasunod ng item (B). Ang mga an ukol sa katayuan sa pag-a g piliin ng aplikante at mailala	Indexing provide trig upmetative centering (congression) of SMS. Prease jut in the phone number that can receive SMS) Upang mapadali ang ugnayan ng SFO sa aplikante sa elektronikong paraan kung kaya, dapat ilagay ng aplikante ang tamang email address at ulitin ito para sa kumpirmasyon. 1.4.2023 to 31.3.2024 # Ilagay ang katayuan sa pag-aasawa sa panah ng taon ng pagtatasa. Kung ang aplikante Married (kasal na), markahan ng check ang kah kasunod ng item (A) at ilagay ang detalye asawa sa Parte II ng E-Form. agulang sa an ng check kaugnay na -aasawa ay agay (kung wagay (kung base)			

2.1 Kung ang Aplikante (at/o ang kanyang (mga) miyembro ng pamilya) ay hindi (mga) mayhawak ng HKID Card, piliin ang tamang item mula sa dropdown menu ng "Other Identity Document Type (Iba pang uri ng Dokumento ng Pagkakakilanlan)" na binubuo ng mga sumusunod na item, isulat ang wastong numero ng dokumento ng pagkakakilanlan, at magbigay ng kopya ng dokumento ng pagkakakilanlan:

<u></u>	ghanannan, a' magbigay ng kopya ng aonamono ng paghanannan.							
(i)	i) Passport (Pasaporte)		(ii) Re-e	ntry Perm	it (Pahintu	lot ng	(iii)	Certificate of Identity (Sertipiko ng
			Mulin	Muling Pagpasok)			Pagkakakilanlan)	
(iv)	Document of	Identity	(v) Entry	Permit	(Pahintulo	ot ng	(vi)	Declaration of ID for Visa Purpose
	(Dokumento	ng	Pagp	asok)				(Deklarasyon ng ID para sa Visa)
	Pagkakakilanlan)							
(vii)	One-way Permit	(Pahintulot	(viii) Mai	nland ide	ntity docu	ments	(ix)	Others (Iba pa)
	ng Isang Daan La	amang)	(Do	kumento		ng		
			pag	kakakilanl	an sa Main	land)		

Bahagi II Mga Detalye ng Miyembro ng Pamilya at mga Balangkas ng Pinansiyal na Tulong na inaaplayan

3.1 Asawa, mga aplikanteng estudyante at hindi kasal na anak na nakatira kasama ng pamilya

A Spourse				
A. Spouse				
		Г		
2. Name in English *		Ipasok muna ang apelyido; at mag-iwan ng espasyo sa pagitan ng bawat salita.		
WONG SIU FAN				
3. Year of Birth*				
1972		Mangyaring isulat ang HKID Card No. ng iyong		
4. HKID Card No. *		asawa sa pormularyo tulad ng halimbawa sa		
B1234567		kahon .		
(If HKID Card No. is not available, please	provide <u>Other Identity Docum</u>	e <u>nt No.</u> with copy of relevant proof.)		
Other Identity Document Type				
(Please refer to paragraph 2.1 of "Notes of	on How to Complete and Retu	urn Electronic Household Application Form")		
• Other Identity Document No.	Kung a HKID C pamama Pabatid	ng iyong asawa ay walang pinanghahawakang ard, kumpletuhin ang dalawang patlang na ito sa agitan ng pagsangguni sa Talata 2.1 ng mga na ito.		
5. HK Mobile Phone No.@				
12345678				
		Previous Page Next Page		
	Pagkatapos maku Seksyon A, maar magpatuloy sa su	Impleto ang lahat ng item sa Parte II ing pindutin ang "Next Page" upang sunod na parte.		
		<u> </u>		
B. Student-applicants and unmarried	d children residing with th	e family e voungest child)		
in more than one child, please fill out	tins part starting from th	e youngest child.)		
Student-applicant 1 / Unmarried child	d residing with the family	1		
1. Name in Chinese				
陳小芳				
2. Name in English *		espasok muna ang apelyido; at mag-iwan ng espasyo sa pagitan ng bawat salita.		
CHAN SIU FONG				
CHAN SIU FONG		Manavaring isulat and Numero ng HKID Card		
CHAN SIU FONG 3. Date of Birth (DD/MM/YYYY)* 01 DD 01 MM 20	009	Mangyaring isulat ang Numero ng HKID Card /Numero ng Sertipiko ng Kapangakan ng		
CHAN SIU FONG 3. Date of Birth (DD/MM/YYYY)* 01 DD 01 MM 20 4. HKID Card No./ Birth Certificate No.*	009	Mangyaring isulat ang Numero ng HKID Card /Numero ng Sertipiko ng Kapangakan ng estudyanteng aplikante/ hindi kasal na anak na nakatira kasama ng pamilya sa Pormularyo		
CHAN SIU FONG 3. Date of Birth (DD/MM/YYYY)* 01 DD 01 MM 20 4. HKID Card No./ Birth Certificate No.* D1234567	009 YYYY	Mangyaring isulat ang Numero ng HKID Card /Numero ng Sertipiko ng Kapangakan ng estudyanteng aplikante/ hindi kasal na anak na nakatira kasama ng pamilya sa Pormularyo tulad ng halimbawa sa kahon at isumite ang		
CHAN SIU FONG 3. Date of Birth (DD/MM/YYYY)* 01 DD 01 MM 20 4. HKID Card No./ Birth Certificate No.* D1234567 If not available, please provide:	009	Mangyaring isulat ang Numero ng HKID Card /Numero ng Sertipiko ng Kapangakan ng estudyanteng aplikante/ hindi kasal na anak na nakatira kasama ng pamilya sa Pormularyo tulad ng halimbawa sa kahon at isumite ang kopya ng dokumento ng pagkakakilanlan (kung naaangkon)		
CHAN SIU FONG 3. Date of Birth (DD/MM/YYYY)* 01 DD 01 MM 20 4. HKID Card No./ Birth Certificate No.* D1234567 If not available, please provide: Other Identity Document Type (Please reference)	009 YYYY efer to paragraph 2.1 of "No	Mangyaring isulat ang Numero ng HKID Card /Numero ng Sertipiko ng Kapangakan ng estudyanteng aplikante/ hindi kasal na anak na nakatira kasama ng pamilya sa Pormularyo tulad ng halimbawa sa kahon at isumite ang kopya ng dokumento ng pagkakakilanlan (kung naaangkop)		
CHAN SIU FONG 3. Date of Birth (DD/MM/YYYY)* 01 DD 01 MM 20 4. HKID Card No./ Birth Certificate No.* D1234567 If not available, please provide: Dther Identity Document Type (Please reform ")	efer to paragraph 2.1 of "No	Mangyaring isulat ang Numero ng HKID Card /Numero ng Sertipiko ng Kapangakan ng estudyanteng aplikante/ hindi kasal na anak na nakatira kasama ng pamilya sa Pormularyo tulad ng halimbawa sa kahon at isumite ang kopya ng dokumento ng pagkakakilanlan (kung naaangkop)		
CHAN SIU FONG 3. Date of Birth (DD/MM/YYYY)* 01 DD 01 MM 20 4. HKID Card No./ Birth Certificate No.* D1234567 If not available, please provide: Other Identity Document Type (Please reform ")	efer to paragraph 2.1 of "No Kung ang nakatira	Mangyaring isulat ang Numero ng HKID Card /Numero ng Sertipiko ng Kapangakan ng estudyanteng aplikante/ hindi kasal na anak na nakatira kasama ng pamilya sa Pormularyo tulad ng halimbawa sa kahon at isumite ang kopya ng dokumento ng pagkakakilanlan (kung naaangkop) estudyanteng aplikante/ hindi kasal na anak na kasama ng pamilya ay walang HKID Card.		

<form></form>	5. Status for 2023-24 #	
<form></form>	6. Name of School / Institution in 2024/25	Kung hibilingin ng aplikante na mag-aplay sa
<form></form>	NUMBER ONE SECONDARY SCHOOL	KCFRS para sa batang tumatanggap ng
<form><pre>start start start</pre></form>	7. Class level in 2024/25#	buong araw na serbisyo ng pag-aalaga sa
<form></form>	54	ang Dokumento ng Pagtatasa para sa "Social
<pre></pre>	8. Mode of study#	Needs," at isumite ito kasama ang mga
Intersection 0. Model and the section of the secti	 A. Whole-day B. Half-day (A.M. 9. Apply for schemes (On student basis and you may choose) 	e more than 1 item, if applicable)#
<form> IVEXTS :: IVEXTS ::</form>	Kindergarten & below levels#	▼ ○ Need O Do not need
<pre> (* Grant KE only applicable to KE attachate (K1-k2) (* Grant KE only applicable to K1-k2) (* Grant KE only K1-k2) (* Gra</pre>	(1)KCFRS + (2)Grant-KG^	
Input data with calculated receiving whole data processing of the source of the sou	(^ Grant-KG only applicable to KG students (K1-K3))	
Minary & secondary levels or evolved Minary & secondary levels or evolved Minary & secondary levels or evolved Minary & secondary levels or evolved Minary & secondary levels or evolved Minary & Secondary levels or evolved Minary & secondary levels or evolved Minary & Secondary levels or evolved Minary & secondary levels or evolved Minary & Secondary levels or evolved Minary & Secondary levels or evolved Minary & Secondary levels or evolved Minary & Secondary levels or evolved Minary & Secondary levels or evolved Minary & Secondary levels or evolved Minary & Secondary levels or evolved Minary & Secondary levels or evolved Minary & Secondary levels or evolved Minary & Secondary levels or evolved Minary & Secondary levels or evolved Minary & Secondary levels or evolved Minary & Secondary levels or evolved Minary & Secondary levels or evolved Minary & Secondary levels or evolved Minary & Secondary levels or evolved Minary & Secondary levels or evolved Minary & Secondary levels or evolved Minary & Secondary levels or evolved Minary & Secondary levels or evolved Minary & Secondary levels or evolved Minary & Secondary levels or evolved Minary & Secondary levels or evolved Minary & Secondary levels or evolved	below and submit together with the supporting documents	s.
B (B (M) DAE: PK / DV3/FK at PK (MAELAEC)), marktahan ng check ang naaangkop ng inaaling ing mag sy dagaan lang pagkatapos makumpleto ang item 7 at 8. Kung hihilingi ng aplikanteng mag-aplay ng biasayai na tulong para sa mag-apara na fa (K) f Anggan Kahon sa ilalim ng item 5 ay gagaan lang pagkatapos makumpleto ang item 7 at 8. Kung hihilingi ng aplikanteng mag-aplay ng biasayai na tulong para sa mag-apara na fa (K) f Anggan (Kasama ang (I)) KCFKS at (2) Grant-KG, markahan ng check ang Kahong ito. Ang mga kwalipikadong aplikanteng mga-apara in AG (K) f Anggan (Ka) ay abbigyan ng bawas sa bayad sa pag-aparat sa lalim ng ito: CFRS (kung naaangkop) at Grant-KG. Ang mga kung kuban sa sa bayad sa pag-apara in ag batang tunnaingago ng boung araw na sa talibu ng item 5 at 150 mga batang tunnaingago ng boung araw na sa talibu ng item 5 at 150 mga batang tunnaingago ng boung araw na sa italim ng item 5 mga batang tunnaingago ng boung araw na sa talibu ng item 5 mga batang tunnaingago ng boung araw na sa italim ng item 5 mga batang tunnaingago ng boung araw na sa italim ng item 5 mga batang tunnaingago ng boung araw na sa italim ng item 5 mga batang tunnaingago ng boung araw na sa italim ng item 5 mga batang tunnaingago ng boung araw na sa italim ng item 5 mga batang tunnainga baya pag batang tunnaingago ng boung araw na sa italim ng item 5 mga batang tunnainga batang boung araw na sa italim ng item 5 mga batang tunnaingago ng boung araw na sa italim ng item 5 mga batang tunnaingago ng boung araw na sa item 1 mga batang tunnainga batang boung araw na sa item 1 mga batang tunnainga batang boung at the sama batang boung tunnainga batang boung at tunnainga batang boung at tunnainga batang boung at tunnainga batang boung tunnainga batang boung at tunnainga batang boung at tunnainga batang boung at tunnainga batang ba	Primary & secondary levels or equivaler bata sa taor	g aplikanteng mag-aplay para sa pinansiyal na tulong para sa ng ito ng pag-aaral (kasama ang KCFRS, Grant-KG, TA, STS,
Image: Status for 2023-247 A Whete-daylic dayling of the family 2 Not House for 2023-247 Image: Status for 2023-247 Not House for 2023-247 Not House for 2023-247 Image: Status for 2023-247 Not House for 2023-247 Not House for 2023-247 Image: Status for 2023-247 Not House for 2023-247 Not House for 2023-247 Image: Status for 2023-247 Not House for 2023-247 Not House for 2023-247 Image: Status for 2023-247 Not House for 2023-247 Not House for 2023-247 Image: Status for 2023-247 Not House for 2023-247 Not House for 2023-247 Image: Status for 2023-247 Not House for 2023-247 Not House for 2023-247 Image: Status for 2023-247 Not House for 2023-247 Not House for 2023-247 Image: Status for 2023-247 Not House for 2023-247 Not House for 2023-247 Image: Status for 2023-247 Note education Image: Status for 2023-247 Note House for 2023-247 Image: Status for 2023-247 Note education Image: Status for 2023-247 Note education Image: Status for 2023-247 Image: Status for 2023-247 Note education Image: Status for 2023-247 Note education Image: Status for 2023-247 Image: Status for 2023-247 Note	✓ (3) TA → DAEFR / DY	(JFR at FR (FAEEAEC)), markahan ng check ang naaangkop hon sa ilalim ng item 5, 8 at 9, Ang naaangkop na (mga) kahon
Kung hihilinging aplikateng mag-aplay ng pinasiyal na tulong para sa mag-aaral ng pre-primary (kasama ang (1) KCFRS at (2) Grant-KG. Ing markahan ng check ang kakong liko.Ang mga kwalipkadong aplikateng mag-aaral na KG (K1 hanggang K3) ay mabibigyan ng bawas sa bayad sa pag-aaral sa lialin ng KCFRS (kung naamagkop) at Grant-KG. Ang kwalipkadong mga batang tumatanggap ng buong araw na serbisyo ng pag-aalaga (N1 at N2) ay bibigyan ng bawas sa kabayaran sa ilalim ng KCFRS lamang. Purvious Page Nod Page Student-applicant 2 / Ummarried hild reading with the family 2 Name in Chines Purvious Page Nod Page Student-applicant 2 / Ummarried hild reading with the family 2 Name in Chines [#7.48] Name in Chines Purvious Page Name in Chines [#7.48] Name in Chines Purvious Purvious Purvious 0 to po 0 mark (2004 mary Name in Chines Name in Chine	(i) DAEFR/DYJFR sa ilalim ng i	tem 9 ay gagana lang pagkatapos makumpleto ang item 7 at 8.
Image and in pre-primary (kesama and (1) KCFRS at (2) Grant/KG, and (2)	Kung hihilingin ng anlikanteng mag-anlay ng ninasiyal r	na tulong para sa
markahan ng check ang kahong ito. Ang mga kwalipikadong aplikanteng mag-aaral as ilalim ng KCFRS (kung naaangkop) at Grant-KS. Ang ywalipikadong mga batang timatanggan pb buong araw na serbisyon go gag-aalaga (N1 at N2) ay bibigyan ng buong araw na serbisyon go gag-aalaga (N1 at N2) ay bibigyan ng buong araw na serbisyon go gag-aalaga (N1 at N2) ay bibigyan ng buong araw na serbisyon go gag-aalaga (N1 at N2) ay bibigyan ng buong araw na serbisyon go gag-aalaga (N1 at N2) ay bibigyan ng buong araw na serbisyon go gag-aalaga (N1 at N2) ay bibigyan ng buong araw na serbisyon go gag-aalaga (N1 at N2) ay bibigyan ng buong araw na serbisyon go gag-aalaga (N1 at N2) ay bibigyan ng buong araw na serbisyon go gag-aalaga (N1 at N2) ay bibigyan ng bawas sa kabayaran sa ilalim ng KCFRS laman.	mag-aaral ng pre-primary (kasama ang (1) KCFRS a	at (2) Grant-KG), Previous Page Next Page
Instruction in the Construction in any SCPRS (king maaangkop) at Grant-KG. Any structure is a pag-arait sa talin mg SCPRS (king maaangkop) at Grant-KG. Any structure is a pag-arait sa talin mg SCPRS (king maaangkop) at Grant-KG. Any structure is a pag-arait sa talin mg SCPRS (king maaangkop) at Grant-KG. Any structure is a pag-arait sa talin mg SCPRS (king maaangkop) at Grant-KG. Any structure is a pag-arait sa talin mg SCPRS (king maaangkop) at Grant-KG. Any structure is a pag-arait sa talin mg SCPRS (king maaangkop) at Grant-KG. Any structure is a pag-arait sa talin mg SCPRS (king maaangkop) at Grant-KG. Any structure is a pag-arait sa talin mg SCPRS (king maaangkop) at Grant-KG. Any structure is a pag-arait sa talin mg SCPRS (king maaangkop) at Grant-KG. Any structure is a pag-arait sa talin mg SCPRS (king maaangkop) at Grant-KG. Any structure is a pag-arait sa talin mg SCPRS (king maaangkop) at Grant-KG. Any structure is a pag-arait sa talin mg SCPRS (king maaangkop) at Grant-KG. Any structure is a pag-arait sa talin mg SCPRS (king maaangkop) at Grant-KG. Any structure is a pag-arait sa talin mg SCPRS (king maaangkop) at Grant-KG. Any structure is a pag-arait sa talin mg ScPRS (king maaangkop) at Grant-KG. Any structure is a pag-arait sa talin mg ScPRS (king maaangkop) at Grant-KG. Any structure is a pag-arait sa talin mg ScPRS (king maaangkop) at Grant-KG. Any structure is a pag-arait sa talin mg ScPRS (king maaangkop) ang taling at grant ang ang walang asawarag anak an a kataira sa pamilya at nag-arait sa is ang tersiyaryong institusyo sa talong ito ng pag-arait ang angkop an	markahan ng check ang kahong ito. Ang mga kwalipika	dong aplikanteng
Invaliable for 2023-24# Invaliable of Dirth Op/MA/YYYY* Invaliable of Dirth Op/MA/YYY* Invaliable of Dirth Op/MA/YYY* Invaliable of Dirth Op/MA/YYY* Invaliable of Dirth Op/MA/YY** Invaliable of Dirth Op/MA/YY** Invaliable of Dirth Certificate No.* Invaliable of Dirth Op/Ma/YY** Invaliable of Dirth Op/Ma/Y*** Invaliable of Dirth Certificate No.* Invaliable of Dirth Op/Ma/Y*** Invaliable of Dirth Op/Ma/Y*** Invaliable of Dirth Op/Ma/Y**** Invaliable of Dirth Op/Ma/Y**** Invaliable of Dirth Op/Ma/Y***********************************	sa pag-aaral sa ilalim ng KCFRS (kung naaangkop) a	at Grant-KG. Ang
Status for 2023-24? • Status for 2023-24? • Status for 2023-24? • Status for 2023-24? • Other Identity Document No. • Status for 2023-24? • Status for 2023-24? • Nume of Scolly Institution in: 2024/25? • Other Identity Document No. • Status for 2023-24? • Nume of Scolly Institution in: 2024/25? • Status for 2023-24? • A Whole-day B. Haif-day (AM. session) C. Haif-day (PM. session) D. Part-time institution in: 2024/25? • Nume of Scolly Institution in: 2024/25? Num of Scolly Institution in: 2024/25? Num of Scolly Institution in: 2024/25? • Num of Scolly Institution in: 2024/25? Num of Scolly Institution in: 2024/25? Num of Scolly Institution in: 2024/25? • Num of Scolly Institution in: 2024/25? Num of Scolly Institution in: 2024/25? Num of Scolly Institution in: 2024/25? • Num of Scolly Institution in: 2024/25? Num of Scolly Institution in: 2024/25?	kwalipikadong mga batang tumatanggap ng buong ara	w na serbisyo ng
Under septicant 2 / Unmarried child residing with the family 2 1. Name in Chinese Image: State of Stat	KCFRS lamang.	aran sa halim ng
• Name in Chinese • Name in English* • CHAN TAI MING • Date of Birth (DD/MM/YYY)* • Date of Birth (DD/MM/YYY)* • Mark to available, please provide: • Hillo Lead No. Birth Certificate No.* • C1224507 • In twallable, please provide: Other Identity Document Type (Please refer to paragraph 2.1 of "Notes on How to Complete and Return Electronic Household Application Form") • Other Identity Document Type (Please refer to paragraph 2.1 of "Notes on How to Complete and Return Electronic Household Application Form") • Other Identity Document Type (Please refer to paragraph 2.1 of "Notes on How to Complete and Return Electronic Household Application Form") • Other Identity Document Type (Please refer to paragraph 2.1 of "Notes on How to Complete and Return Electronic Household Application Form") • Other Identity Document Type (Please refer to paragraph 2.1 of "Notes on How to Complete and Return Electronic Household Application Form") • Other Identity Document No. • Status for 2023-24* • Nink COLLEGE • Nink COLLEGE • Nink ColleGE • Node of study!* • A Woloe-day • A Woloe-day </td <td>Student-applicant 2 / Unmarried child residing with th</td> <td>e family 2</td>	Student-applicant 2 / Unmarried child residing with th	e family 2
Image: Status for 2023-24# A Under education B. ther identity Document Type (Please refer to paragraph 2.1 of "Notes on How to Complete and Return Electronic Household Application Transmission on the end of Status for 2023-24# M. there identity Document Type (Please refer to paragraph 2.1 of "Notes on How to Complete and Return Electronic Household Application Transmission on the end of Status for 2023-24# M. there identity Document Type (Please refer to paragraph 2.1 of "Notes on How to Complete and Return Electronic Household Application Transmission on the end of Status for 2023-24# M. there identity Document Type (Please refer to paragraph 2.1 of "Notes on How to Complete and Return Electronic Household Application Transmission on the end of Status for 2023-24# M. None of School / Institution In 2024/25# M. None Institution Institu	1. Name in Chinese	-
2. Name in English* CHAN TAI MING 3. Date of Birth (DD/MM/YYY)* 1 00 01 MM 2004 VYY 4. HKID Card Nov, Birth Certificate No.* C1234567 If not available, please provide: Other identity Document Type (Please refer to paragraph 2.1 of "Notes on How to Complete and Return Electronic Household Application Form") Other Identity Document No. 5. Status for 2023-24# 0. Name of School / Institution In. 2024/25# VI.JIN COLLEGE VI.JIN COLLEGE 0. A Under education B.In employment C.Unemployed D.Other 6. Name of School / Institution In. 2024/25# DAE/DW 8. Mode of Study! 9. Appl for schemes (On student basis and you may choose more than 1 item, if applicable)# Need Do not need 1. Mode of study! 9. Appl for schemes (On student basis and you may choose more than 1 item, if applicable)# Need Do not need 1. Mint Schlidten receiving whole-day child care services (HT 233A) below and submit together with the supporting documents: Primary & secondary teets or saturdated 1. (H) SCFRS + (2) Grant-KG ¹ (H) SCFRS + (2) Grant-KG ² (H) SCFRS + (2) SC	陳大明	
CHAN TAI MING 3. Date of Birth (DD/MM/YYY)* ① Do 01 MM_2004 Yvvv 4. HKID Card No./ Birth Certificate No.* C1234567 With available, please provide: Other identity Document Type (Please refer to paragraph 2.1 of "Notes on How to Complete and Return Electronic Household Application Form") Other Identity Document No. 5. Status for 2023-24# Munder education B.In employment C.Unemployed D.Other 6. Name of School / Institution In: 2024/25# Kung ang walang asawang anak ay nakatin as pamilya at nag-aaral sa gang tersiyaryong institusyo sa taong ito ng pag-aaral, markahan ng check ang "Do not need" na kahon sa ilalim ng item na 'Apply for schemes". DAL/DV1 . . • Ame of School / Institution in: 2024/25# . Need Do not need Ninder distant Nois • Apply for schemes (On student basis and you may choose more than 1 item, if applicable)# . Need Do not need Kindergarten & below level## • Applicates with children receiving whole-day whild care services (thi applicable)# . Need Do not need .	2. Name in English*	
 a) Date of Birth (DD/MM/YYYY)* (1) Do 01 MM 2004 YYYY (1) Do 01 Do 01 Partition (1) Do 01 MM 2004 YYYY (1) Do 01 MM 2004 YYYY (1) Do 01 MM 2004 YYYY (1) Do 01 Partition (2) Do 01 Partition (2) Do 01 Partition (3) Do 01 Partition (4) STS (3) Do 01 Partition (4) STS (4) STS (5) Do 01 Partition (4) STS (5) Do 01 Partition (4) STS (4) STS (5) Do 01 Partition (4) STS (4) STS (4) ST	CHAN TAI MING	
01 00 mM 2004 mm 4. KKD Card No, / Birth Certificate No.* C1234567 If not available, please provide: J no data The data valiable, please provide: Ofter identity Document Type (Please refer to paragraph 2.1 of "Notes on How to Complete and Return Electronic Household Application form" Other identity Document No. 5. Status for 2023-24# A.Under education 6. B.In employment C.Unemployed D.Other 6. Name of School / Institution in 2024/23# Mang ang walang asawang anak ay nakatira sa pamilya at nag-aaral sa isang tersiyaryong institusyo sa taong ito ng pag-aarai, markahan ng check ang "Do not need" na kahon sa ilalim ng item na "Apply for schemes". DAE/DVI 0. Add of study! 0. Apply for schemes (On student basis and you may choose more than 1 item, if applicable;** Need Do not need 1. Mode of study! 0. Apply for schemes (On student basis and you may choose more than 1 item, if applicable;** 0. Apply for schemes (In student basis and you may choose more than 1 item, if applica	3. Date of Birth (DD/MM/YYYY) *	
4. HKD Card No./ Birth Certificate No." C1234567 If not available, please provide: Other Identity Document Type (Please refer to paragraph 2.1 of "Notes on How to Complete and Return Electronic Household Application Form") Other Identity Document No. 5. Status for 2023-24# A.Under education 6.In employment C.Under education 6.In employment C.Status for 2023-24# A.Under education A.Under education 6.In employment C.Name of School / Institution In. 2024/25# Cump and walang asawang anak ay nakatira sa pamilya at nag-aaral sa isang tersiyaryong institusyo sa taong ito ng pag-aaral, markahan ng check ang "Do not need" na kahon sa ilalim ng item na "Apply for schemes". OAE/OV Image and walang asawang anak ay nakatira sa pamilya at nag-aaral sa isang tersiyaryong institusyo sa taong ito ng pag-aaral, markahan ng check ang "Do not need" na kahon sa ilalim ng item na "Apply for schemes". OAE/OV Image and walang and you may choose more than 1 item, if applicable!# Need O b not need Nong kailangang ng aplikante na idagdag ang walang asawang anak na nakatira kasama ang pamilya, markahan ng check ang "Add Child" upang malagaay ang detalye ng bagong miyembro at majagay ang detalye ng bagong miyembro at majagay ang detalye ng bagong miyembro at majagay ang vopya ng dokumento ng palikakilanian. Primary & secondary legte or equivalent # Pagkatapos kumpletuhin ang lahat ng item sa Parte II Seksyon B	01 DD 01 MM 2004	YYYY
C123457 If not available, please provide: Other Identity Document Type (Please refer to paragraph 2.1 of "Notes on How to Complete and Return Electronic Household Application form") Other Identity Document No. 0. Status for 2023-24# A. Under education B.In employment C.Unemployed D.Other A. Status for 2023-24# A. Under education B.In employment C.Unemployed D.Other A. Status for 2023-24# Kung ang walang asawang anak ay nakatira sa pamilya at nag-aaral sa isang tersiyaryong institusyo sa taong ilo ng pag-aaral, markahan ng check ang "Do not need" na kahon sa ilalim ng item na "Apply for schemes". NE/DYJ ang "Do not need" na kahon sa ilalim ng item na "Apply for schemes". A. Whole-day B. Haif-day (A.M. session) C. Haif-day (PM. session) D. Part-time A. Apply for schemes (<i>On student basis and you may choose more than 1 item, if applicable)</i> Need Do not need Midegraten & below levels# Numer Anakatira kasama ang pamilya, markahaan ng check ang "Add Child" upang mailya ang anak na nakatira kasama ang pamilya, markahaan ng check ang "Add Child" upang mailyagay ang detalye ng bagong miyembro at magalgagy ng kopya ng dokumento ng agkakakilanian. Primary & secondary levels or eaubalent # Pagkatapos kumpletuhin ang lahat ng iem sa Parte II Seksyon B, pindutin gitem sa Parte II Seksyon B, pindutin gitem sa Parte II Seksyon B, pindutin gitem sa Parte II Sek	4. HKID Card No./ Birth Certificate No.*	J
If not available, please provide: Other Identity Document Type (Please refer to paragraph 2.1 of "Notes on How to Complete and Return Electronic Household Application Form") Other Identity Document No. S. Status for 2023-24# A.Under education B.In employment C.Unemployed D.Other S. Status for 2023-24# A.Under education B.In employment C.Unemployed D.Other S. Status for 2023-24# Kung ang walang asawang anak ay nakatira sa pamilya at nag-aaral sa isang tersiyaryong institusyo sa taong ito ng pag-aaral, markahan ng check ang "Do not need" na kahon sa ilalim ng item na "Apply for schemes". O.Las Level in 2024/25# Kung ang unay choose more than 1 item. if applicable? Need Do not need 8. Mode of study!! B. Half-day (A.M. session) C. Half-day (PM. session) D. Part-time 9. Apply for schemes (On student basis and you may choose more than 1 item. if applicable? Need Do not need Kindergarten & below levelse? Kung kailangan ng aplikante na idagdag ang mailagay ang detalye ng bagong miyembro at magbigay ng kopya ng dokumento ng pagkatakilanian. Primary & secondary levels or equivalent ? Pagkatapos kumpletuhin ang lahat ng iang "Next Page" upang magpatuloy sa susunod na parte. (a) 31 Ta (b) 51 ST Pagkatapos kumpletuhin ang lahat ng iang "Next Page" upang magpatuloy sa susunod na parte.	C1234567	
Other Identity Document Type (Please refer to paragraph 2.1 of "Notes on How to Complete and Return Electronic Household Application Form" Other Identity Document No. S. Status for 2023-24# A.Under education B.In employment C.Status for 2023-24# A.Under education B.In employment C.Status for 2023-24# M.Under education B.In employment C.Vine of School / Institution D.Other S. Name of School / Institution Kung ang walang asawang anak ay nakatira sa pamilya at nag-aaral sa isang tersiyaryong institusyo sa taong ito ng pag-aaral, markahan ng check ang "Do not need" na kahon sa ilalim ng item na "Apply for schemes". DAE/DVI B. Mode of study# 8. Mode of study# B. Half-day (A.M. session) C. Half-day (PM. session) D. Part-time 9. Apply for schemes (On student basis and you may choose more than 1 item. if applicable# Need Do not need Nuder of study# Grant-KGA Kung kailangan ng aplikante na idagdag ang pamilya, markahan ng check ang "Add Child" upang pamilya, markahan ng check ang "Add Child" upang malpailya, markahan ng check ang "Add Child" upang malpailya, markahan ng check ang "Add Child" upang malpagay ng kopya ng dokumento ng pagkakakilanian. Primary & secondary levels Pagkatapos kumpletuhin ang lahat ng itang "Next Page" upang magpatuloy sa susunod na parte. (9) TA <	If not available, please provide:	
Form") Other Identity Document No. 5. Status for 2023-24# • A.Under education B.In employment C.Unemployed D.other • Name of School / Institution in 2024/25# VIJIN COLLEGE • Auge of stool / Institution in 2024/25# VIJIN COLLEGE • Auge of School / Institution in 2024/25# Multiple of School / Institution in 2024/25# • Auge of Stool / Institution in 2024/25#	Other Identity Document Type (Please refer to paragraph 2	2.1 of "Notes on How to Complete and Return Electronic Household Application
Other Identity Document No. 0. Status for 2023-24# • Status for 2023-24# • Name of School / Institution in 2024/25# VIJN COLLEGE • JUNN COLLEGE • Class level in 2024/25# • Class level in 2024/25# • A whole-day • A bulk context of the study of the schemes (on student basis and you may choose more than 1 item, if applicable)# • Apply for schemes (on student basis and you may choose more than 1 item, if applicable)# • Need • Do not need Kindergarten & below level# • (1)KCFRS + (2)Grant-KG ⁺ (* Grant-KG only applicable to KG students (K1-K3)) Apple institution the supporting document. • The schematic together with the supporting document. • The schem	Form")	
Other Identify Document No. 5. Status for 2023-24# • A.Under education B.In employment C.Unemployed D.Other • Name of School / Institution in .2024/25# • Y		~
 Status for 2023-24# A.Under education B.In employment C.Unemployed D.Other 6. Name of School / Institution in 2024/25# Mung ang walang asawang anak ay nakatira sa pamilya at nag-aaral sa isang tersiyaryong institusyo sa taong ito ng pag-aaral, markahan ng check ang "Do not need" na kahon sa ilalim ng item na "Apply for schemes". DAE/DYJ 8. Mode of study# A. Whole-day B. Half-day (A.M. session) C. Half-day (P.M. session) D. Part-time Apply for schemes (<i>On student basis and you may choose more than 1 item, if applicable</i>)# Need Do not need Kindergarten & below levels# (1)KCFRS + (2)Grant-KG² (* Grant-KG only applicable to KG students (K1-K3)). Applicants with children receiving whole-day child care services (N1235A) below and submit tegether with the supporting documents. Primary & secondary levels or equivalent # (a) TA (b) STS (c) SD AEFR/DYIFR (c) ST Grant-KAEAEC (f) FR(FAEAEC) 	Other Identity Document No.	
 5. Status for 2023-24# A.Under education B.In employment C.Unemployed D.Other 6. Name of School / Institution in 2024/25 W. JIN COLLEGE Kung ang walang asawang anak ay nakatira sa pamilya at nag-aaral sa isang tersiyaryong institusyo sa taong ito ng pag-aaral, markahan ng check ang "Do not need" na kahon sa ilalim ng item na "Apply for schemes". DAE/DYJ 8. Mode of study# A. Whole-day B. Half-day (A.M. session) C. Half-day (P.M. session) D. Part-time 9. Apply for schemes (On student basis and you may choose more than 1 item, if applicable)# Need Do not need Kindergarten & below levels# (1)KCRES + (2)Grant-KG^ (r G ant-KG only applicable to KG students (K1-K3)) Applicants with children receiving whole-day child care services (N1 235A) below and submit together with the supporting documents. Primary & secondary levels or equivalent # (2) TA (3) TA (4) STS (4) STS (5) DAERR/DYJFR (6) FR(FAEAEC) Previous Page Net Page N		
 6. Name of School / Institution in 2024/25. YI JIN COLLEGE X. Class level in 2024/25# DAE/DYJ 8. Mode of study# A. Whole-day B. Half-day (A.M. session) C. Half-day (P.M. session) D. Part-time 9. Apply for schemes (On student basis and you may choose more than 1 item, if applicable?# (1)KCFRS + (2)Grant-KG^ (^ Grant-KG only applicable to KG students (K1-K3)) Applicants with children receiving whole-day child care services (N1235A) below and submit together with the supporting documents. Primary & secondary levels or equivalent # (a) TA (a) TA (b) DAEFR/DYJFR (c) SDAEFR/DYJFR (c) FR(FAEAEC) 	5. Status for 2023-24# A.Under education B.In em	ployment 🔿 C.Unemployed 🔿 D.Other
YI JIN COLLEGE Kung ang walang asawang anak ay nakatira sa pamilya at nag-aaral sa isang tersiyaryong institusyo sa taong ito ng pag-aaral, markahan ng check ang "Do not need" na kahon sa ilalim ng item na "Apply for schemes". DAE/DYJ A. Whole-day B. Half-day (A.M. session) C. Half-day (P.M. session) D. Part-time 8. Mode of study# A. Whole-day B. Half-day (A.M. session) C. Half-day (P.M. session) D. Part-time 9. Apply for schemes (<i>On student basis and you may choose more than 1 item, if applicable)#</i> Need Do not need Kindergarten & below levels# Mole of studietre receiving whole-day child care services (NI-T33) Kung kailangan ng aplikante na idagdag ang walang asawang anak na nakatira kasama ang pamilya, markahan ng check ang "Add Child" upang majplicable to KG students (K1-K3) Applicants with children receiving whole-day child care services (NI-T335A) below and submit together with the supporting documents. Kung kailangan ng aplikante na idagdag ang walang asawang anak kan nakatira kasama ang pamilya, markahan ng check ang "Add Child" upang majbigay ng kopya ng dokumento ng pagkakakilanlan. Primary & secondary levels or equivalent # Pagkatapos kumpletuhin ang lahat ng item sa Parte II Seksyon B, pindutin ang "Next Page" upang magpatuloy sa usunod na parte. Previous Page Next Page Add Child	6. Name of School / Institution in 2024/25	
7. Class level in 2024/25# ang "Do not need" na kahon sa ilalim ng item na "Apply for schemes". DAE/DYJ 8. Mode of study# A. Whole-day B. Half-day (A.M. session) C. Half-day (P.M. session) D. Part-time 9. Apply for schemes (On student basis and you may choose more than 1 item, if applicable)# Need Do not need 8. Mode of study# Need Do not need 9. Apply for schemes (On student basis and you may choose more than 1 item, if applicable)# Need Do not need 8. Kindergarten & below levels# Need Do not need 9. Applicants with children receiving whole-day child care services (NT 235A) below and submit together with the supporting documents. Kung kailangan ng aplikante na idagdag ang walang asawang anak na nakatira kasama ang panilya, markahan ng check ang "Add Child" upang mailagay ang detalye ng bagong miyembro at magbigay ng kopya ng dokumento ng pagkakakilanlan. Primary & secondary levels or equivalent # Pagkatapos kumpletuhin ang lahat ng item sa Parte II Seksyon B, pindutin ang "Next Page" upang magpatuloy sa susunod na parte. Previous Page Next Page Add Child	YI JIN COLLEGE Kung ang walang	asawang anak ay nakatira sa pamilya at nag-aaral sa anatrinasi na hakatira sa pamilya at nag-aaral sa anatrinasi na kaban na check
DAE/DYJ 8. Mode of study# 9. Apply for schemes (On student basis and you may choose more than 1 item, if applicable)# D. Part-time 9. Apply for schemes (On student basis and you may choose more than 1 item, if applicable)# Need Do not need Kindergarten & below levels# 0.11KCFRS + (2)Grant-KG^ Need Do not need (*Grant-KG only applicable to KG students (K1-K3) Kung kailangan ng aplikante na idagdag ang walang asawang anak na nakatira kasama ang pamilya, markahan ng check ang "Add Child" upang mailgay ang detalye ng bagong miyembro at magbigay ng kopya ng dokumento ng pagkakakilanlan. Primary & secondary levels or equivalent # Pagkatapos kumpletuhin ang lahat ng item sa Parte II Seksyon B, pindutin ang "Next Page" upang magpatuloy sa susunod na parte. Previous Page Next Page Add Child	7. Class level in 2024/25# ang "Do not need"	" na kahon sa ilalim ng item na "Apply for schemes".
 8. Mode of study# A. Whole-day B. Half-day (A.M. session) C. Half-day (P.M. session) D. Part-time 9. Apply for schemes (On student basis and you may choose more than 1 item, if applicable)# Need Do not need Kindergarten & below levels# (1)KCFRS + (2)Grant-KG^ (^ Grant-KG only applicable to KG students (K1-K3)) Applicants with children receiving whole-day child care services (N1-235A) below and submit together with the supporting documents. Primary & secondary levels or equivalent # (3) TA (4) STS (5) DAEFR/DV/FR (6) FR(FAEAEC) Previous Pare Next Page Next Page Add Child 	DAE/DYJ	
 9. Apply for schemes (On student basis and you may choose more than 1 item, if applicable)# Need Do not need Kindergarten & below levels# (1)KCFRS + (2)Grant-KG^/ (^ Grant-KG only applicable to KG students (K1-K3)) Applicants with children receiving whole-day child care services (Nt1 235A) below and submit together with the supporting documents. Primary & secondary levels or equivalent # (3) TA (4) STS (5) DAEFR/DYJFR (6) FR(FAEAEC) Previous Page Next Page Next Page Next Page Next Page Next Page Add Child	8. Mode of study#	. session) 🔿 C. Half-day (P.M. session) 🧿 D. Part-time
Kindergarten & below levels# (1)KCFRS + (2)Grant-KG^ (^ Grant-KG only applicable to KG students (K1-K3)) Applicants with children receiving whole-day child care services (N1 235A) below and submit together with the supporting documents. Primary & secondary levels or equivalent # (3) TA (4) STS (5) DAEFR/DYJFR (6) FR(FAEAEC) Previous Page Next Page Add Child	9. Apply for schemes (On student basis and you may choose	e more than 1 item, if applicable)#
 (1)KCFRS + (2)Grant-KG[^] (1)KCFRS + (2)Grant-KG[^] (<i>^A</i> Grant-KG only applicable to KG students (K1-K3)) Applicants with children receiving whole-day child care services (N1 235A) below and submit together with the supporting documents. Primary & secondary levels or equivalent # (3) TA (4) STS (5) DAEFR/DYJFR (6) FR(FAEAEC) Previous Page Next Page Add Child 	Kindergarten & below levels#	
 (^ Grant-KG only applicable to KG students (K1-K3)) Applicants with children receiving whole-day child care services (N1 235A) below and submit together with the supporting documents. Primary & secondary levels or equivalent # (3) TA (4) STS (4) STS (5) DAEFR/DYJFR (6) FR(FAEAEC) Previous Page Next Page Next Page Add Child	(1)KCFRS + (2)Grant-KG^	walang asawang anak na nakatira kasama ang
 235A) below and submit together with the supporting documents. Primary & secondary levels or equivalent # (3) TA (4) STS (6) FR(FAEAEC) Previous Page Next Page Add Child	(^ Grant-KG only applicable to KG students (K1-K3)) Applicants with children receiving whole day child even	pamilya, markahan ng check ang "Add Child" upang
Primary & secondary levels or equivalent # Pagkatapos kumpletuhin ang lahat ng item sa Parte II Seksyon B, pindutin ang "Next Page" upang magpatuloy sa susunod na parte. Image: Contract of the second se	235A) below and submit together with the supporting d	ocuments. magbigay ang detalye ng bagong miyembro at magbigay ng kopya ng dokumento ng pagkakakilanlan.
 (3) TA (4) STS (5) DAEFR/DYJFR (6) FR(FAEAEC) Previous Page 	Primary & secondary levels or equivalent #	
 ✓ (5) DAEFR/DYJFR → (6) FR(FAEAEC) Add Child 	(3) TA Pagkatapos kumpletuh	nin ang lahat ng
(6) FR(FAEAEC) susunod na parte.	✓ (5) DAEFR/DYJFR ang "Next Page" upand	magpatuloy sa
Previous Page Next Page Add Child	(6) FR(FAEAEC) susunod na parte.	
		Previous Page Next Page Add Child

- 3.1.1 Ang asawa at mga anak ng aplikanteng tatanggap ng Komprehensibong Pagtulong sa Seguridad Panlipunan (CSSA) ay hindi mabibilang na 'miyembro ng pamilya' sa mekanismo ng Nabagong Kita ng Pamilya (Adjusted Family Income (AFI)).
- 3.1.2 Ang mga aplikanteng mag-aaral na naaprubahan ng anumang mga pampunliko o pribadong organisasyon o mga paaralan na tumanggap ng pinansiyal na suporta para sa bayarin sa mga aklat, internet access sa bahay at gastusin ng mag-aaral sa paglalakbay kasama ang libreng serbisyo sa transportasyon mula at patungo sa paaralan ay hindi dapat mag-aplay sa kaparehang uri ng suporta sa pamamagitan ng SFO. Kabilang ang mga organisasyong ito, ngunit hindi limitado sa, mga paaralan, ang Social Welfare Desk, Education Bureau, ang Hong Kong Jockey Club, pampublikong kumpanya ng transportasyon, atbp. Kung matutuklasang ang aplikanteng mag aaral ay nakikinabang sa dobleng suporta ng salapi, ang aplikante ay kaagad na mananagot sa pagbabalik ng sobrang halaga sang-ayon sa kahilingan ng SFO.
- 3.1.3 Ang aplikante ay dapat sumangguni sa mga sumusunod na mga kodigo at pumili ng mga naaangkop na antas ng pag-aaral na pinasukan ng kanilang (mga) anak sa taong ito ng pag-aaral mula sa dropdown menu:

(i)	Buong araw ng Child care center (edad 0 hanggang 2):	N1
(ii)	Buong araw ng Child Care Centre (edad 2 hanggang 3):	N2
(iii)	Nursery class sa kindergarten:	K1
(iv)	Lower class sa kindergarten:	K2
(v)	Upper class sa kindergarten:	K3
(vi)	Primarya 1 hanggang 6:	P1 / P2 / P3 / P4 / P5 / P6
(vii)	Sekondarya 1 hanggang 3:	S1 / S2 / S3
(viii)	Sekondarya 4 hanggang 6:	S4 / S5 / S6
(ix)	Diploma ng Applied Education / Diplomang Yi Jin:	DAE / DYJ
(x)	lba pa (hal. Tersiyaryong Antas):	Others

- 3.1.4 Kung hihilingin ng aplikanteng baguhin ang mga detalye ng aplikasyon matapos ang pagsumite ng E-Form (kasama ang pag-aplay sa (mga) karagdagang iskema / pagpapabago ng (mga) iskema na inaplayan), <u>mangyaring magsumite ng kahilingan sa sulat, kasama ang paliwanag, at ipadala ito sa SFO sa loob ng 30 araw mula sa petsa ng pagsumite ng E-Form. Ang aplikasyon ng karagdagang (mga) iskema / pagpapabago ng (mga) iskema na inaplayan ay dapat may pirma ng aplikante kasama ang Numero ng Aplikasyon ng Sambahayan / ang HKID Card No. ng aplikanteng tinutukoy. Aabutin ng mas mahabang panahon ang pagproseso ng mga aplikasyong ito. Tandaang ang mahuhuling aplikasyon <u>para sa pinansiyal na tulong ay hindi bibigyan ng konsiderasyon</u>. Kaugnay nito, dapat suriing mabuti ng aplikante kung napili nito ang lahat ng nais aplayang iskema bago isumite ang E-Form.</u>
- 3.2 Subsidy Para sa Bayarin Upang Magkaroon ng Akses sa Internet (SIA)

Ang aplikante ay hindi kailangang mag-apply para sa SIA, na kung saan ay batay sa sambahayan at naaangkop lang <u>sa mga pamilya kasama ang mga estudyante sa mga primary at secondary na level</u>. Ang mga pamilya ay mabibigyan ng subsidy kung maipapasa nila ang means test at masusunod ng (mga) aplikanteng mag-aaral ang mga pamantayan ng kwalipikasyon para sa SIA. Ang subsidy na ito ay hindi naaangkop sa mga pamilyang may pre-primary na mag-aaral lamang.

C. Subsidy for Internet Access Charges (SIA)				
(On household basis and <u>only applicable to families with stude</u> with pre-primary students only.)	nts of primary and secondary levels. Not applicable to families			
SIA will be disbursed to eligible families.				
For families which <u>do not need</u> SIA, please put ✓ in the box. ² Do not need ² Do not need ³ Do not need				
Sa mga pamilyang <u>hindi nangangailangan</u> markahan ng check ang kahong ito.	ng SIA, Previous Page Next Page			

3.3 Nakadependeng magulang

- 3.3.1 Ang nakadependeng magulang ay tumutukoy sa mga magulang ng aplikante, kabilang ang mag-anak ng asawa, na hindi kasama sa CSSA sa panahon ng pagsumite ng aplikasyon. Sa buong taon ng pagsusuri, wala sila dapat na trabaho at tumutugon sa alinman sa mga sumusunod na kondisyon sa loob ng 6 na buwan. -
 - (A) nakatira sa bahay kasama ang pamilya ng aplikante; o
 - (B) nakatira sa bahay na pagmamay-ari o inuupahan ng aplikante o ng asawa ng aplikante; o
 - (C) nakatira sa tahanan para sa matatanda at ang lahat ng gastos ay bayad ng aplikante o ng asawa ng aplikante <u>O</u> ganap na suportado ng aplikante o ng asawa ng aplikante.
 - Komento: Ang aplikante o ang kanyang asawa ay dapat magpatuloy ng suporta sa kanilang mga magulang sa taong ito ng paaralan at ang paraan ng suporta ay dapat kaparehas sa taon ng pagsusuri. Sa kabilang banda, dahil ang bilang ng miyembro ng pamilya ay diretsahang makakaapekto sa antas ng tulong na ipagkakaloob sa pamilya ng aplikante, kung saan sila karapat dapat, mangyaring isumite ang kumpletong E-Form kasama ang mga dokumentong nagpapatunay ng pagsuporta sa mga magulang (hal. kasunduan sa pangungupahan, katibayan ng pagtira sa address o resibo ng tahanan para sa matatanda, atbp.) sa SFO.
- 3.3.2 Kung ang aplikante o ang kanyang asawa ay mayroong mga umaasang-magulang, pakisuyong magsumite ng mga kopya ng mga dokumento ng pagkakakilanlan ng mga umaasang magulang na matatgpuan sa form. Kung hindi, ay mangyaring huwag punan ang parteng ito.

D. Dependent Parent						
(If Applicant or his/her spouse have no dependent parent, please do not fill out the spaces below.)						
(i) Is/Are the dependent parent(s) currently in receipt of the Comprehensive Social Security Assistance (CSSA) and/or (ii) under						
employment during the assessment period?# Yes (Need not complete Part 'D') No (Continue to complete Part 'D') Dependent Parent 1 Name in Chinese	Pakisuyong lagyan ng check ang tamang kahon. Kung "Oo", lagpasan ang Seksyon D. Kung "Hindi", magpatuloy upang makumpleto ang Seksyon D at sumangguni sa Talata 3.3.1 ng mga Notang ito para sa kahulugan ng "Umaasang Magulang"					
陳大福						
Name in English *	Pakisuyong ilagay ang mga personal na detalye ng (mga)					
CHAN TAI FUK	dokumento ng pagkakakilanlan (hal. ang Smart ID ng					
HKID Card No.*	Hong Kong) at katibayang dokumento ng pagsuporta sa					
E1234567						
OR Other Identity Document Type (<i>Please refer to pard</i> Application Form")	ngraph 2.1 of "Notes on How to Complete and Return Electronic Household					
Other Identity Document No.	Kung ang nakadependeng magulang ay walang HKID Card, mangyaring kumpletuhin ang dalawang patlang sa pamamagitan ng pagsangguni sa Talata 2.1 ng talaang ito.					
Year of Birth*	Mangyaring basahing mabuti ang Talata 3.3.1 (A), (B) at (C) at i-check ang (mga) nararapat na kahon.					
1946 Dependency Status (at least 6 months during 1.4.2023 to 31.3.2024)* Please select one of the following dependency status Pagkatapos kumpletuhin ang lahat ng tala sa Parte II Seksyon D, pindutin ang "Next Page" upang magpatuloy sa susunod na parte. Resided in premises owned or rented by the applicant or his/her spo Resided in an elderly home and the expenses were fully paid by the applicant or his/her spouse Previous Page Next Page						

Bahagi III Address ng Tinitirhan

4.1 Pakisuyong isulat ng aplikante ang address na tinitirhan sa Bahaging ito upang makapagtakda ng pagbisita sa tirahan ng aplikante ang SFO para sa mga piling aplikante. Kung ang residential address ng aplikante ay parehas sa address na ibinigay sa Bahagi I ng E-form, hindi na kailangang kumpletuhin ng aplikante ang Bahaging ito.

Part III Residential	Address			
(If the correspondence a English in the following	iddress provided in Part I is not your res boxes, otherwise do not fill out the spa	idential address, please pro ces below.)	ovide the full res	sidential address in
Flat (室)	Floor (樓)	Blo	ck (座)	
Name of Building				
Estate / Village				
No. & Name of Street				
District			Pagkatapo ang Parte "Next F magpatulo na parte.	os kumpletuhin III, pindutin ang Page" upang oy sa susunod
○ 1. HK ○ 2. KL	N 🔿 3. NT 🔿 4. OHK(Outside H	()		
		Previ	ous Page	Next Page

Bahagi IV Kita ng Pamilya

Position / Other* (e.g. housewife, unemployed, retired) * Position_1(<i>Please specify p</i>	period if it is not a whole year)
	R (1.1.2024 – 29.2.2024) AND RETIRED (1.3.2024 – 31.3.2024)
Total Annual Income (\$) Including bonus / allowance / part-time income (excluding Mandatory Provident Fu	Pakisuyong ilagay ang kabuuang k (pigurang walang desimal) para sa yug mula 1,4,2023 banggang 31,3,202
Salary (\$) *	Hindi tatanggapin ng SFO a
80000	tinantyang halaga, kung ka
3usiness profit (\$) *	halaga. Para sa iba pang mapagkukun
45000	ng kita, hal. kita sa renta (sumangguni
2. Spouse Vode of employment# Sosition / Other* (e.g. housewife, unemployed, retired) Position_1(Please specify p HOUSEWIFE (1.4.2023 – 30.9.2023); PART-TIME CASHIER (1.10.2023 – 31.3.2024)	reported (Mga item na kailangang i-ula sa Talata 5.1 ng mga Pabatid it kontribusyon mula sa mga batang hir nakatira kasama ang pamilya / kama anak / kaibigan, sustento o interes mu sa mga pamumuhunan, mangyari
fotal Annual Income (\$) ncluding bonus / allowance / part-time income (excluding Mandatory Provident Fu Salary (\$) *	ilagay ang halaga ayon sa m sumusunod na halimbawa. <u>Ku</u> walang nauugnay na kita, mangyari ilagay ang "0" sa (mga) field.
30000	
3usiness profit (\$) *	
0	Pakisuyon kumpletuhin ang mga patlan nang posisyon, walang trabaho maybahay o pagretiro a sa panabon n
(For an unmarried child residing with the family of the applicant. , part-time inco	pagtatasa. Kung hindi ito buong taor pakisuyong banggitin ang yugto nan
3. Unmarried child residing with the family (if applicable) Name	may pagsangguni sa mga halimbawa.
CHAN TAI MING Mode of employment# Full-time Part-time Position / Other* (e.g. housewife, unemployed, retired) WAITER (1.4.2023 – 10.6.2023); UNEMPLOYED (11.6.2023 – 31.3.2024)	eriod if it is not a whole year)
CHAN TAI MING Mode of employment# Position / Other* (e.g. housewife, unemployed, retired) Position_1(Please specify per WAITER (1.4.2023 – 10.6.2023); UNEMPLOYED (11.6.2023 – 31.3.2024) Total Annual Income (\$) ncluding bonus / allowance / part-time income (excluding Mandatory Provident Fun- ialary (\$)	eriod if it is not a whole year) nd (MPF) / Provident Fund contribution by employee)
CHAN TAI MING Mode of employment# Position / Other* (e.g. housewife, unemployed, retired) Position_1(Please specify pe WAITER (1.4.2023 – 10.6.2023); UNEMPLOYED (11.6.2023 – 31.3.2024) Fotal Annual Income (\$) ncluding bonus / allowance / part-time income (excluding Mandatory Provident Fun salary (\$) 36000	eriod if it is not a whole year) nd (MPF) / Provident Fund contribution by employee)
CHAN TAI MING Mode of employment# Position / Other* (e.g. housewife, unemployed, retired) Position_1(Please specify per WAITER (1.4.2023 – 10.6.2023); UNEMPLOYED (11.6.2023 – 31.3.2024) Fotal Annual Income (\$) ncluding bonus / allowance / part-time income (excluding Mandatory Provident Fun- ialary (\$) 36000 Business profit (\$)	eriod if it is not a whole year) nd (MPF) / Provident Fund contribution by employee)
CHAN TAI MING Mode of employment# Position / Other* (e.g. housewife, unemployed, retired) Position_1(Please specify per WAITER (1.4.2023 – 10.6.2023); UNEMPLOYED (11.6.2023 – 31.3.2024) Fotal Annual Income (\$) ncluding bonus / allowance / part-time income (excluding Mandatory Provident Fun Salary (\$) 36000 Susiness profit (\$) 0	eriod if it is not a whole year) nd (MPF) / Provident Fund contribution by employee)
CHAN TAI MING Mode of employment# Position / Other* (e.g. housewife, unemployed, retired) Position_1(Please specify per WAITER (1.4.2023 – 10.6.2023); UNEMPLOYED (11.6.2023 – 31.3.2024) Fotal Annual Income (\$) ncluding bonus / allowance / part-time income (excluding Mandatory Provident Fun Salary (\$) 36000 Susiness profit (\$) 0 S. Other income Contribution from children not residing together, relatives or friends (\$) *	eriod if it is not a whole year) nd (MPF) / Provident Fund contribution by employee)
CHAN TAI MING Mode of employment# Position / Other* (e.g. housewife, unemployed, retired) Position_1(Please specify pe WAITER (1.4.2023 – 10.6.2023); UNEMPLOYED (11.6.2023 – 31.3.2024) Fotal Annual Income (\$) ncluding bonus / allowance / part-time income (excluding Mandatory Provident Fun Salary (\$) 36000 Susiness profit (\$) 0 5. Other income Contribution from children not residing together, relatives or friends (\$) * 12000	eriod if it is not a whole year) nd (MPF) / Provident Fund contribution by employee)
CHAN TAI MING Mode of employment# Position / Other* (e.g. housewife, unemployed, retired) Position_1(Please specify per WAITER (1.4.2023 – 10.6.2023); UNEMPLOYED (11.6.2023 – 31.3.2024) Fotal Annual Income (\$) ncluding bonus / allowance / part-time income (excluding Mandatory Provident Fun- Salary (\$) 36000 3usiness profit (\$) 0 5. Other income Contribution from children not residing together, relatives or friends (\$) * 12000 Rental income of property, land, carpark, vehicle or vessel (\$) *	eriod if it is not a whole year) nd (MPF) / Provident Fund contribution by employee)
CHAN TAI MING Mode of employment# Position / Other* (e.g. housewife, unemployed, retired) Position_1(Please specify pe WAITER (1.4.2023 – 10.6.2023); UNEMPLOYED (11.6.2023 – 31.3.2024) Fotal Annual Income (\$) ncluding bonus / allowance / part-time income (excluding Mandatory Provident Fun Salary (\$) 36000 Susiness profit (\$) 0 5. Other income Contribution from children not residing together, relatives or friends (\$) * 12000 Rental income of property, land, carpark, vehicle or vessel (\$) * 96000	eriod if it is not a whole year) nd (MPF) / Provident Fund contribution by employee)
CHAN TAI MING Mode of employment# Position / Other* (e.g. housewife, unemployed, retired) Position_1(Please specify pe WAITER (1.4.2023 – 10.6.2023); UNEMPLOYED (11.6.2023 – 31.3.2024) Fotal Annual Income (\$) ncluding bonus / allowance / part-time income (excluding Mandatory Provident Fun Salary (\$) 36000 3usiness profit (\$) 0 5. Other income Contribution from children not residing together, relatives or friends (\$) * 12000 Stental income of property, land, carpark, vehicle or vessel (\$) * 96000 nterests from investments, fixed deposit (\$) *	eriod if it is not a whole year) nd (MPF) / Provident Fund contribution by employee)
CHAN TAI MING Mode of employment# Position / Other* (e.g. housewife, unemployed, retired) Position_1(Please specify performance) WAITER (1.4.2023 – 10.6.2023); UNEMPLOYED (11.6.2023 – 31.3.2024) Fotal Annual Income (\$) ncluding bonus / allowance / part-time income (excluding Mandatory Provident Functional Solution) Solution from (\$) 0 5. Other income Contribution from children not residing together, relatives or friends (\$) * 12000 Sental income of property, land, carpark, vehicle or vessel (\$) * 96000 Interests from investments, fixed deposit (\$) * 5000	eriod if it is not a whole year) nd (MPF) / Provident Fund contribution by employee)
CHAN TAI MING Mode of employment# Position / Other* (e.g. housewife, unemployed, retired) Position_1(Please specify pe WAITER (1.4.2023 – 10.6.2023); UNEMPLOYED (11.6.2023 – 31.3.2024) Fotal Annual Income (\$) ncluding bonus / allowance / part-time income (excluding Mandatory Provident Fun Salary (\$) 36000 Business profit (\$) 0 5. Other income Contribution from children not residing together, relatives or friends (\$) * 12000 Rental income of property, land, carpark, vehicle or vessel (\$) * 96000 nterests from investments, fixed deposit (\$) * 5000 Nimony (\$) *	eriod if it is not a whole year) nd (MPF) / Provident Fund contribution by employee)
CHAN TAI MING Mode of employment# Position / Other* (e.g. housewife, unemployed, retired) Position_1(Please specify pe WAITER (1.4.2023 – 10.6.2023); UNEMPLOYED (11.6.2023 – 31.3.2024) Fotal Annual Income (\$) ncluding bonus / allowance / part-time income (excluding Mandatory Provident Fun Salary (\$) 36000 Business profit (\$) 0 5. Other income Contribution from children not residing together, relatives or friends (\$) * 12000 Rental income of property, land, carpark, vehicle or vessel (\$) * 96000 nterests from investments, fixed deposit (\$) * 5000 Nimony (\$) * 0	eriod if it is not a whole year) nd (MPF) / Provident Fund contribution by employee)
CHAN TAI MING Mode of employment# Position / Other* (e.g. housewife, unemployed, retired) Position_1(<i>Please specify pe</i> WAITER (1.4.2023 – 10.6.2023); UNEMPLOYED (11.6.2023 – 31.3.2024) Fotal Annual Income (\$) ncluding bonus / allowance / part-time income (excluding Mandatory Provident Fun Salary (\$) 36000 Business profit (\$) 0 5. Other income Contribution from children not residing together, relatives or friends (\$) * 12000 Rental income of property, land, carpark, vehicle or vessel (\$) * 96000 nterests from investments, fixed deposit (\$) * 5000 Nilimony (\$) * 0 Yension (excluding lump sum retirement gratuity) (\$) * 0 Nidow's & Children's Compensation (\$) *	eriod if it is not a whole year) nd (MPF) / Provident Fund contribution by employee) Pagkatapos kumpletuhin ang lahat ng item sa Parte IV, pindutin ang "Next Page" upang
CHAN TAI MING Mode of employment# Position / Other* (e.g. housewife, unemployed, retired) Position_1(Please specify per WAITER (1.4.2023 – 10.6.2023); UNEMPLOYED (11.6.2023 – 31.3.2024) Fotal Annual Income (\$) ncluding bonus / allowance / part-time income (excluding Mandatory Provident Fun Salary (\$) 36000 Susiness profit (\$) 0 S. Other income Contribution from children not residing together, relatives or friends (\$) * 12000 Rental income of property, land, carpark, vehicle or vessel (\$) * 96000 nterests from investments, fixed deposit (\$) * 5000 Nimony (\$) * 0 Nidow's & Children's Compensation (\$) * 0	eriod if it is not a whole year) nd (MPF) / Provident Fund contribution by employee) Pagkatapos kumpletuhin ang lahat ng item sa Parte IV, pindutin ang "Next Page" upang magpatuloy sa susunod na parte.
CHAN TAI MING Mode of employment# Position / Other* (e.g. housewife, unemployed, retired) Position_1(Please specify per WAITER (1.4.2023 – 10.6.2023); UNEMPLOYED (11.6.2023 – 31.3.2024) Fotal Annual Income (\$) Including bonus / allowance / part-time income (excluding Mandatory Provident Fun Salary (\$) 36000 3usiness profit (\$) 0 5. Other income Contribution from children not residing together, relatives or friends (\$) * 12000 Rental income of property, land, carpark, vehicle or vessel (\$) * 96000 nterests from investments, fixed deposit (\$) * 5000 Alimony (\$) * 0 Pension (excluding lump sum retirement gratuity) (\$) * 0 Nidow's & Children's Compensation (\$) * 0 Phens (\$) * 0 Ph	eriod if it is not a whole year) nd (MPF) / Provident Fund contribution by employee) Pagkatapos kumpletuhin ang lahat ng item sa Parte IV, pindutin ang "Next Page" upang magpatuloy sa susunod na parte.
CHAN TAI MING	eriod if it is not a whole year) nd (MPF) / Provident Fund contribution by employee) Pagkatapos kumpletuhin ang lahat ng item sa Parte IV, pindutin ang "Next Page" upang magpatuloy sa susunod na parte.

5.1 Ang uri ng kita ng pamilya kasama ang kita sa loob at labas ng Hong Kong na dapat iulat ay nakalista sa ibaba bilang halimbawa. Para sa probisyon ng mga katibayang dokumento, pakisuyong sumangguni sa Talata 13.4 (vi) ng mga Pabatid na ito.

Mga bagay na kailangang iulat			Mga bagay na hindi kailangang iulat		
1.	Ang suweldo (kabilang ang suweldo ng aplikante, ang asawa ng aplikante at ang walang asawang (mga) kapatid ng estudyanteng aplikanteng naninirahan kasama ng aplikante para sa full-time, part-time o pansamantalang mga trabaho, <u>hindi kasama ang</u> <u>Sapilitang Pondo sa Pagreretiro (MPF) / kontribusyon</u> <u>sa Pondo sa Pagreretiro ng empleyado)</u>	1.	Ang tulong pinansiyal mula sa Pamahalaan, o ang kabayaran mula sa programa ng pagtulong sa ilalim ng Pondo sa Pangangalaga ng Komunidad (tulad ng CSSA / Alawans para sa Matatanda/ Alawans para sa Pang-araw-araw na pamumuhay ng mga Matatanda/ Alawans para sa may Kapansanan/ Alawans Para sa Muling Pagsasanay/ Insentibo sa		
2.	Dobleng bayad / Bayad ng bakasyon		Pagtatrabano na Subsidyo sa Paglalakbay/ Alawans para sa Pamilyang Nagtarabaho, atbp.)		
3.	Alawans (kasama ang overtime na trabaho / pamumuhay / pabahay o renta / paglalakbay / pagkain / edukasyon / alawans sa shift atbo)	2.	Kabayaran sa mahabang serbisyo/ pabuya sa kontrata		
4.	Bonus / Komisvon / Mga Tip	3.	Kabayaran sa pagkakatanggal		
5.	Pagiging estudyante	4.	Mga Utang		
6.	Mga sahod bilang kapalit ng paunawa sa pagpapaalis	5.	Kabuuang Pabuya sa Pagreretiro/ Pondo sa Pagreretiro		
7.	Mga kita sa negosyo at iba pang kitang nakuha sa	6.	Mana		
	paglalako, pagmamaneho ng taxi / mga mini bus /	7.	Donasyon sa Kawanggawa		
	trak, at mga bayad para sa mga serbisyong ibinigay, atbp.	8.	Seguro (<i>Insurance</i>)/ Aksidente/ Kabayaran para sa mga Pinsala		
8.	Sustento	9.	MPF/ Kontribusvon para sa Pondo sa Pagreretiro ng		
9.	Ang kontribusyon mula sa sinumang (mga) taong hindi nakatira kasama ng pamilya ng aplikante sa alinman sa (mga) miyembro ng pamilya ng aplikante (kabilang ang pera o kontribusyon ng pabahay / (mga) padala / kontribusyon para sa pagbabayad ng sangla / upa / tubig / kuryente / gas o iba pang gastos sa pamumuhay)		empleyado (ang <u>pinakamataas</u> na kailangang kontribusyong hindi na kailangan pang iulat ay <u>\$18,000 kada taon</u>)		
10.	Mga interes mula sa mga nakapirming deposito, stock, mga share at mga bono, atbp.				
11.	Ang kita sa renta ng ari-arian, lupa, garahe ng sasakyan, sasakyan o sasakyang-dagat (kabilang ang Hong Kong, Mainland at ibang bansa)				
12.	Buwanang pensiyon / Kompensasyon ng Balo at Bata				

5.2 Kailangang magbigay ang aplikante ng katibayan ng kita at (mga) miyembro ng pamilya na nagtatrabaho; Kung ang aplikante, ang asawa ng aplikante o sinumang miyembro ng pamilya na may trabaho ay nakapagbigay na ng Sertipiko ng Kita (hal. Muwestra (Sample) I) o ng Self-prepared Income Breakdown (hal. Muwestra (Sample) IV) bilang katibayan ng kita, maaaring humingi pa ang SFO sa aplikante ng passbook sa bangko, pahayag ng sahod (salary statement) o iba pang katibayan ng kita para pagbasehan. Sakaling hindi makapagbigay ang aplikante ng anumang katibayan ng kita sa matibay na kadahilanan, mangyaring ipaalam ito sa SFO sa pamamagitan ng pagsulat, kasama ang matibay na kadahilanan at detalyadong kompyutasyon ng kita. Nararapat ding personal na pirmahan ng aplikante ang sulat. Kung ang paliwanag o dokumentong ibinigay ay hindi tugma sa ipinahayag na kita ng miyembro ng pamilya (hal. sariling-sulat ng estado ng kita), ang SFO ay maaaring gumawa ng pagsasaayos at ilapat ang benchmark figure (batay sa estadistikal na impormasyong ibinigay ng kaugnay na kagawaran ng gobyerno, hal. Kagawaran ng Senso at Estadistika) upang masuri ang kita ng mga aplikante at ang mga miyembro ng kanilang pamilya. Sa pagsusuri ng kita ng pamilya, kung kinakailangan, maaring hilingin ng SFO ang mga aplikante na magbigay ng mga dokumentong magpapatunay ng mga bagay na hindi nakalista sa itaas o humiling ng klaripikasyon para sa halagang ginamit para sa pagpapanatili ng pamumuhay ng pamilya ngunit hindi napabilang sa aplikasyon tulad ng ipon at utang. Ang SFO ay maaari ring humiling sa aplikante na magbigay ng mga dokumento ng pagpapatunay kabilang na ang mga talaan ng ipon sa bangko, dokumento ng deklarasyon na may pirma mula sa inutangan, atbp. Sakaling walang maibibigay na balidong pagpapatunay, ang halaga ng pagpapanatili ng kabuhayan ng pamilya ay ituturing bilang parte ng kita ng pamilya.

Bahagi V Medikal na Gastusin mula sa Miyembro ng Pamilyang may Malubhang Sakit

(Mangayring magbigay ng kopya ng mga sumusuportang dokumento)

Name*		
CHAN TAI FUK	Pagkatap	os kumpletuhin
Nature of incapacity or chronic illness*	ang laha	it ng item sa
SUFFERING FROM DIABETES AND REQUIRING REGULAR MEDICAL TREATMENT.	Parte V, "next F	pindutin ang Page" upang
Medical expenses incurred within the assessment period (\$)*	magpatule	oy sa susunod
10400	na parte.	
	Previous Page	Next Page

6.1 Kung ang aplikante ay gumastos ng medikal na gastusin para sa mga miyembro ng pamilya (para sa mga miyembro ng pamilya na may malubhang sakit o permanenteng naimbalido) sa taon ng pagtatasa, maaari niyang ilagay ang detalye ng sitwasyon sa Parte V ng E-Form. Ang aplikante ay dapat magbigay ng (mga) kaugnay na mga medikal na sertipiko at (mga) resibo na inisyu mula sa ospital / klinika / rehistradong propesyonal sa SFO para sa pagsasaalang-alang ng pagbawas ng naturang mga gastos. (Ang pinakamataas na halagang mababawas para sa bawat miyembro ng pamilya ay \$23,310 kada taon sa 2024/25).

Bahagi VI Bank Account ng Aplikante para sa Pagbabayad ng Tulong

- (Ang account ay dapat nasa ilalim ng pangalan ng aplikante. Mangyaring magbigay ng kopya ng bank statement / unang pahina ng bank book.)
- 7.1 Kapag inilabas na ng SFO ang Kaloob Para sa mga Gastos na May Kaugnayan sa Paaralan Para sa mga Mag-aaral ng Kindergarten, Pagtulong para sa mga Aklat sa Paaralan, Subsidy Para sa Paglalakbay ng Mag-aaral, Subsidy Para sa Bayarin Upang Magkaroon ng Akses sa Internet, Pagbabalik ng Bayad sa Diploma ng Applied Education / Diplomang Yi Jin at Pagbabalik ng Bayad (Pamamaraan ng Tulong Pinansiyal Para sa mga Kurso ng Edukasyon na Panggabi Para sa mga Adulto) sa pamamagitan ng awtomatikong pagbayad, <u>kailangang ibigay ng aplikante ang tamang pangalan ng bangko at numero ng bank account</u> kasama ang kopya ng kaugnay na sumusuportang dokumento¹. Tandaan na ang SFO ay walang pananagutan sa pagkakaantala ng pagtanggap ng pagbabayad / pagkawala ng halaga ng subsidy/ anumang karagdagang mga singil sa bangko na nagmumula sa anumang mga pagkakamali ng aplikante sa pagbibigay ng bank code at / o numero ng account.
- 7.2 Ang bank account ay dapat na tunay na account sa <u>ilalim lamang</u> ng pangalan ng aplikante. (Ito ay dapat na kasalukuyang ginagamit). Ang joint account, credit card account, loan account, fixed-deposit account at foreign currency account ay hindi tinatanggap.
- 7.3 Mangyaring ilagay ang wastong impormasyon ng bank account ayon sa mga sumusunod na halimbawa: Account holder's name in English *

CHAN TAI MAN					
Applicant's bank account n	10. *				
Bank Code*	Bank Account Number*	Pagkatapos kum	pletuhin		
024	1234567890	ang lahat ng i	tem sa		
(e.g. Standard Chartered B	ank 003; HSBC 004; Hang Seng Bank 024)	"Next Page" upang magpatuloy sa susunod			
Bank name					
HANG SENG BANK		na parte.			
		Previous Page	Next Page		

- 7.4 Para sa mga katanungan sa "Kodigo ng Bangko (*Bank Code*)", ang aplikante ay maaaring sumangguni sa kanikanilang mga bangko.
- 7.5 Kung kailangang baguhin ng aplikante ang numero ng bank account matapos ipasa ang E-Form, mangyaring ipaalam sa SFO ang pagbabago sa pamamagitan ng pagsulat kasama ang sumusuportang dokumentong nagpapatunay ng pangalan ng mayhawak ng bank account at numero ng account sa lalong madaling panahon upang maiwasan ang pagkaantala ng pagsasakatuparan ng pinansiyal na tulong.

¹ Ang Aplikante ay hindi na kailangang magbigay ng naaangkop na sumusuportang dokumento kung ang mga pangangailangang nabanggit sa Tandaan 2 ng Talata 13.4 ay nagampanan.

Bahagi VII Suplementaryong Impormasyon ng Aplikante

ang may ko	by ang mga suportang dokumento. Kung hindi, iwananitong blangko ileg in Particulars of any student-applicant who is <u>not</u> a self-bearing child of yours, please, specify his/her name and
explain in detai	with proof why the application is not submitted by the parent of the student.
2. If your family please specify t	is receiving / has received CSSA any time during the period from 1 April 2023 to the time of submission of application, he relevant duration, names of the family members in receipt of CSSA and quote the CSSA reference number.
WONG SIU FA	N AND CHAN TAI MING RECEIVED CSSA DURING 1.4.2023 – 30.9.2023. THE CASE FILE NUMBER WAS ABC-C-123456.
WONG SIU FA	IN AND CHAN TAI MING RECEIVED CSSA DURING 1.4.2023 – 30.9.2023. THE CASE FILE NUMBER WAS ABC-C-123456.
WONG SIU FA	IN AND CHAN TAI MING RECEIVED CSSA DURING 1.4.2023 – 30.9.2023. THE CASE FILE NUMBER WAS ABC-C-123456.
WONG SLU FA	IN AND CHAN TAI MING RECEIVED CSSA DURING 1.4.2023 – 30.9.2023. THE CASE FILE NUMBER WAS ABC-C-123456. Decial financial hardship, please state details of the situation, relevant duration and submit supporting documents. IT, CHAN TAI MAN HAS BEEN UNEMPLOYED SINCE 1.5.2024. THE FAMILY INCOME IS SUBSTANTIALLY REDUCED AFTER ENT PERIOD WHICH RESULTS IN FINANCIAL HARDSHIP (SEE THE ATTACHED SUPPORTING DOCUMENTS).

Bahagi VIII Deklarasyon

- 10.1 Ang aplikante at ang kanyang asawa (kung naaangkop) ay kailangang basahin nang maigi ang mga talata at pirmahan ang Deklarasyon sa digital na paraan o sa papel bilang sumusunod -
 - (i) Pirmahan ang Deklarasyon sa pamamagitan ng 'iAM Smart+" sa digital na paraan; o
 - (ii) paglimbag ng Deklarasyon, pagpirma ng naaangkop na espasyong ibinigay sa Deklarasyon gamit ang itim o asul na panulat at i-scan ang pirmadong Deklarasyon bilang isa sa mga sumusuportang dokumentong ipapasa.

Applicant's Identity Document No.						
A1234567	Ang aplikante at/o ang kanyang asawa ay maaaring pumili sa pagpirma ng Deklarasyon sa pamamagitan ng "iAM					
Date						
XX/XX/20XX	Smart+".					
Signing Method : *						ĺ
Sign with "iAM Smart" (Applicable for registered "iAM	Smart <u>+"</u>	account	only) More Info			
Sign with iAM Smart (Applicant)		Maaaı na pu	ring piliin ng aplikante at umirma sa papel ng D	/o ar Dekla	ng kanyang rasyon. Ma	asawa aaaring
🔿 Sign on Paper	ilimbag ng aplikante at/o kanyang		ang asaw	a ang		
Spouse's Identity Document No. *		Deklaı ibiniga panula	rasyon, pirmahan sa a ay sa Deklarasyon gam at at i-scan ang pirmado	angko iit an ong D	op na esp ng itim o a Deklarasyon	asyong asul na i bilang
B1234567		isa sa	sumusuportang dokume	ntong	g isusumite.	
Date						
XX/XX/20XX						
Signing Method : *						ĺ
Sign with "iAM Smart" (Applicable for registered "iAM	Smart+"	account	only) More Info			
💿 Sign on Paper 🔺						
Please click "Print Declaration" below to print the Declarati	on and sig	gn on the	printed copy. The signed Declaration sho	ould be i	uploaded	1
under the "Supporting Documents" page for online su	bmission (or returr	Pagkatapos kumpletuhi	n ang	g lahat ng	
application without the signed Declaration will be deta	<u>yeu.</u>	a ta sian	Item sa Parte VIII, pind	utin	ang "Next	
Print Declaration (1) both Applicant and spe	ouse choos	e to sign	na parte	by sa	a susunou	
signing)						J
			Previous Page		Next Page	

Pag-save at Pag-upload ng E-Form

11.1 Kung kinakailangan ng aplikante na i-save ang hindi natapos na E-Form para sa pagkumpleto kinamamayaan, maaaring pindutin ang "Save Application" upang ma-download ang datos ng aplikasyon na naipasok na. Ang datos ng aplikasyon ay mase-save sa personal na computer o mobile device bilang ".sfo" file ng aplikante. Ang aplikante ay dapat na itala ang lokasyon ng na-save na file upang mapadali ang susunod na pagkuha at patuloy na pagkumpleto ng E-Form.



11.2 Kung gugustuhin ng aplikanteng makuha muli ang dokumento sa datos ng aplikante mula sa na-save na file, maaaring pindutin ang "Upload Saved Form" upang pumili at i-upload ang na-save na file mula sa personal na computer o mobile device ng aplikante. Ang aplikante ay maaaring magpatuloy na kumpletuhin ang E-Form pagkatapos ng ma-upload ang na-save na file.

Pagkatapos na pindutin ang "Upload Saved Form", maaaring pindutin pa	Fan ent of s Rep	Upload Saved E-Form ×	2024/25
maaaring pindutin ng aplikante ang "Choose File" upang pumili at ma-upload ang na-save na file mula sa personal na computer o mobile device ng aplikante		Please choose and upload the saved file from your computer or mobile device. Please note that all application data of this E-Form will be overwritten by the data in the saved file. 選擇檔案 未選擇任何檔案	中文 SFO E-Link Exit E-Link I EMES
pagkumpleto ng E-Form.	on eos ii	Confirm Cancel	n online.

Pagsusuring Muli ng Nakumpletong E-Form

12.1 Dapat na suriing muli ng aplikante ang lahat ng impormasyon sa E-Form upang masiguro na ang lahat ng datos na ipinasok ay tama.

Applicant's Identity Document No.				
A1234567				
Date				
XX/XX/20XX				
 Sign with "iAM Smart" (Appli Successfully signed (Applicant) Sign on Paper 	cable for registered "iAM Sma	art+" account only)		
pouse's Identity Document No. * B1234567 Date XX/XX/20XX	Kung kailangan i baguhin ang imj E-Form, maaarin "Modify" at kaugnayang Pa ipasok ang impormasyon.	ng aplikanteng pormasyon ng g pindutin ang ang may rte at muling kaugnay na		
Sign with "iAM Smart" (Appli Sign on Paper Please click "Print Declaration" to <u>under the "Supporting Docum</u> <u>application without the signed</u>	cable for registered "iAM Sma below to print the Declaration tents" page for online subm Declaration will be delayed	art+" account only) Pagkatapos na kumpirmahing nakumpletong i	muling masuri at ang lahat ng	ld be <u>uploaded</u> processing of a
(If both Applicant and Spouse th	oose to sign on printed declara	E-Form ay tam Parte VIII at pir Page" upang susunod na Pal	na, magpunta sa ndutin ang "Next magpatuloy sa rte.	

Pagsusumite ng E-Form at Sumusuportang Dokumento

13.1 Ang aplikante ay maaaring mag-upload ng kinakailangang (mga) sumusuportang dokumento at isumite kasama ang nakumpletong E-Form.



Submission Details

Your Electronic Household Application Form for Student Financial Assistance Schemes has been received by the Student Finance Office. Please quote the transaction reference number below for future communication related to this submission, including any enquiries or subsequent submission of supporting documents.

As you have submitted your electronic application form already, please do not complete and submit other paper-based application forms.



- 13.2 Para sa pag-upload online ng mga dokumento, mangyaring siguraduhing ang mga ini-scan na mga dokumento ay maliwanag at lehitimo at isaalang-alang ang mga sumusunod na mga file format at limitasyon sa pag-upload:
 - (i) Uri ng File: Portable Document Format (PDF) o Joint Photographic Expert Group (JPEG) o Portable Network Graphics (PNG); o
 - (ii) Image resolution: 150 hanggang 300 dots bawatinch (dpi); at
 - (iii) Ang kabuuang limitasyon ng file sa pag-upload ng lahat ng dokumento: 40 Megabytes²
- (i) Naaangkop sa mga Aplikante ng Tulong-Pinansiyal Para sa mga Estudyante ng Primarya at Sekondarya Pakisuyong magsumite ng kumpletong E-Form na may kasamang kopya ng naaangkop na sumusuportang dokumento sa SFO ayon sa Talata 13.1-13.2 ng talaang ito <u>sa o bago ang ika-31 ng Mayo 2024</u>. Kung nanaisin ng aplikante na magsumite ng kaugnay na suportang dokumento sa koryo, maaaring magpadala ng kopya ng kaugnay na suportang dokumento ng nakabukod sa pamamagitan ng koreo sa Tsimshatsui PO Box 96824. Mangyaring ilagay nang malinaw ang Numero ng Aplikasyon ng Sambahayan (o ang Numero ng HKID Card ng aplikante) sa sumusuportang dokumento at <u>ilagay ang sapat na postage sa sobre</u>. Ang hindi sapat na postage ay maaaring mauwi sa hindi matagumpay na pagkakahatid ng sumusuportang dokumento, kung saan hindi maipoproseso ng SFO ang aplikasyon. Dapat isulat ng aplikante ang adres ng pakikipagtalastasan sa likod ng sobre upang maiwasan ang mali/ o hindi matagumpay na pagpapadala.
 - (ii) Naaangkop sa mga Aplikante ng Tulong-Pinansiyal para sa mga Estudyante ng Pre-primary Ang mga aplikante ay dapat magsumite ng kumpletong E-Form na may kasmang kopya ng kaugnay na sumusuportang dokumento sa SFO ayon sa Talata 13.1 – 13.2 ng mga nakatalang ito bago makumpleto ang pagpasok sa klase sa taong 2024/25 ng pag-aaral o hindi lalampas sa ika-15 ng Agosto 2025, alinman ang mas maaga. Kung nais ng aplikante na magsumite ng kaugnay na sumusuportang dokumento sa pamamagitan ng koreo, maaari silang magpadala ng kopya ng kaugnay na sumusuportang dokumento nang nakabukod sa pamamagitan ng koreo sa Tsimshatsui PO Box 96824. Mangyaring isulat nang malinaw ang Numero ng Aplikasyon ng Sambahayan (o ang numero ng HKID Card ng aplikante) sa sumusuportang dokumento at maglagay ng sapat na postage sa sobre. Ang hindi sapat na postage ay maaring magdulot ng hindi matagumpay na pagpapadala ng sumusuportang dokumento, kung saan hindi maipoproseso ng SFO ang aplikasyon. Dapat isulat ng aplikante ang adres ng pakikipagtalastasan sa likod ng sobre upang maiwasan ang mali/ o ang hindi matagumpay na pagpapadala. Ang epektibong buwan ng pagbabalik ng kabayaran ay ang buwan kung kailan isinumite ang dokumento ng aplikasyon ng aplikante, o ang buwan kung kailan ang aplikanteng mag-aaral ay natanggap sa kindergarten/ sentro para sa pag-aalaga ng mga bata, anuman ang pinakahuli.
- 13.4 Kasama sa mga kailangang sumusuportang dokumento ang mga sumusunod:
 - (i) **Kopya ng dokumento ng pagkakakilanlan** ng aplikante at ng mga miyembro ng kaniyang pamilya at kopya ng dokumento ng pagkakakilanlan ng nakadependeng (mga) magulang (kung naaangkop) ayon sa nakalista sa Parte II (Tandaan 1);
 - (ii) (Para sa nag-iisang magulang sa pamilya) Kopya ng mga sumusuportang dokumento para sa paghihiwalay/ o diborsyo o ang Sertipiko ng Kamatayan ng namatay na asawa. Kung ang aplikante ay hindi makapagbibigay ng mga sumusuportang dokumento, mangyaring ipaliwanag sa pagsulat ang dahilan at lagdaan ang paliwanag; Kung ang aplikante ay hindi makapagbibigay ng kinakailangang sumusuportang dokumento, ang SFO ay may karapatan upang iproseso ang aplikasyon ayon sa kung ang aplikante ay hindi itinuturing bilang nag-iisang magulang;
 - (iii) (Kung maaari) Kopya ng dokumentaryong katunayan na sumusuporta sa dependiyenteng mga magulang;
 - (iv) (Kung maaari) Kopya ng dokumentong katibayan ng hindi maiiwasang **medikal na gastusin** (para sa miyembro ng pamilya na may malubhang sakit opermanenteng walang kapasidad) mula ika-1 ng Abril 2023

² Kung ang kabuuang laki ng file ay lumagpas sa limitasyon ng pag-upload, mangyaring isaalang-alang ang pagdadagdag ng image compression level, o pagpapababa ng resolution ng JPEG o PNG files upang lumiit ang sukat ng file, anuman ang naangkop.

hanggang ika-31 ng Marso 2024;

- (v) Pakisuyong magbigay ng kopya ng bank statement/ unang pahina ng bank book (Tandaan 2); at
- (vi) **Dokumentong nagpapatunay ng kabuoang kita** mula ika-1 ng Abril 2023 hanggang ika-31 ng Marso 2024. Pakisuyong isumite ang dokumento ayon sa mga sumusunod na nakalista sa baba:

Taong nagtatrabaho at sumesuweldo	(1) Puna ng Paghahabol sa Buwis na inisyu ng Sangay ng Rentas sa loob ng Bansa; kung wala
	(2) Pormularyo ng Pagbabalik ng Kabayaran at mga Sustento ng Employer; kung wala
	(3) Pahayag ng suweldo; kung wala
	(4) Rehistro ng transaksyon ng bangko na nagpapakita ng pagbabayad ng suweldo, alawans , atbp. (kasama ang pahinang nagpapakita ng pangalan ng may-ari ng account sa bangko) (Pakisuyong i-highlight ang mga entry na may kulay at mga puna. Para sa anumang mga entry bukod sa kita, mangyaring gumawa din ng mga kinakailangang mga puna sa tabi ng mga ito, o maaaring isama ng SFO ang halaga sa pagkalkula ng kita ng pamilya); kung wala
	(5) Sertipiko ng kita na sertipikado ng employer (Tingnan ang Muwestra (<i>Sample</i>) I sa Dugtong), atbp.
Nagtatrabaho sa sarili na tagamaneho o taong	(1) Ang Account ng Tubo at Lugi na pinatunayan ng Sertipikadong Accountant ng Publiko; kung wala
nagnenegosyo (kasama ang nag-iisang pagmamay-ari ng negosyo / negosyo sa	(2) Ang Account ng Tubo at Lugi na sarili mong inihanda (Tingnan ang Muwestra (Sample) II o III sa Dugtong) <u>at</u>
pakikipagtulungan / limitadong kumpanya)	(3) Abiso sa Personal na Pagtatasa (kung naaangkop).
Ang sumusuweldong nagtatrabaho o nagtatrabaho sa sarili na taong hindi makagawa ng anumang patunay ng kita	Pakisuyong sundin ang Muwestra (<i>Sample</i>) IV sa Dugtong upang magbigay ng Sariling Inihandang Listahan ng Kita na nagdedetalye ng iyong buwanang kita sa buong taon at ipinaliliwanag kung bakit hindi maipakita ang patunay ng kita. (Inilalaan ng SFO ang karapatang magpasya kung ang mga aplikasyon mula sa mga aplikanteng iyon na hindi maaaring magbigay ng katwiran para sa hindi pagbigay ng patunay ng kita ay tatanggapin.)
Taong may kita sa renta	(1) Kasunduan sa Paninirahan; kung hindi magagamit
	(2) Rehistro ng transaksyon ng bangko na nagpapakita ng kita sa renta (kasama ang pahinang nagpapakita ng pangalan ng bangko at mayhawak ng account) (Mangyaring i-highlight ang mga entry na may kulay at mga puna. Para sa anumang mga entry maliban sa kita, mangyaring gumawa din ng mga kinakailangang mga puna sa tabi ng mga ito, o maaaring isama ng SFO ang halaga sa pagkalkula ng kita ng pamilya).

Paunawa 1: Kung ang aplikante o ang/ (mga) miyembro ng pamilya ay nakakatugon sa sumusunod na mga kinakailangan, hindi na kailangan na magsumite ng sumusuportang (mga) dokumento:

- Ang aplikante/ mga miyembro ng pamilya ay mayroong matagumpay na aplikasyon sa ilalim ng iskema ng pinansyal na pagtulong ng SFO at nagsumite ng kopya ng kanilang Kard ng HKID sa matagumpay na aplikasyon sa itaas; at
- Walang pagbabago sa anumang personal na detalye sa Kard ng HKID

Paunawa 2: Kung ang aplikante ay nakakatugon sa sumusunod na mga hinihiling, hindi na kailangang isumite ang sumusuportang dokumento:

- Ang aplikante ay may matagumpay na aplikasyon sa ilalim ng iskema ng tulong na pinansyal ng SFO at nakatanggap na ng kabayaran sa pagbibigay ng pera at/o pag-utang sa kaniyang account ng bangko habang ang aplikante na nagsumite ng kopya ng account ng bangko bilang patunay sa itaas na matagumpay na aplikasyon; at
- Ang aplikante ay gumagamit ng parehong account ng bangko sa aplikasyon para sa taunang pag-aaral ng 2024/25 (hal.. ang account ng bangko sa itaas na nakatanggap ng kabayaran ng pagbibigay pera at/o utang.

Kaugnay sa mga hindi kasaling binanggit sa itaas sa Mga Talaang1 at 2, nararapat isulat ng aplikante ang tama at malinaw na impormasyon ng Card ng Pagkakakilanlan at ang numero ng account sa bangko sa Form

ng Aplikasyon. Kung kinakailangan, ang aplikante ay kailangan pa rin na magsumiteng muli ng kaugnay na (mga) dokumento. Sakaling may anumang mga pagtatalo, ang pagpasya ng SFO ay ang pantapos.

<u>Katanungan</u>

14.1 Kung ang aplikante ay mayroong mga katanungang may kaugnayan sa pagkumpleto at pagsumite ng E-Form o hindi pa nakakatanggap ng anumang pagpapatunay na natanggap ang inyong aplikasyon sa pamamagitan ng SMS o sa koreo mula sa SFO sa loob ng 20 araw ng trabaho pagkatapos maisumite ang E-Form online, maaaring tumawag sa aming 24 na oras na hotline para sa katanungan sa 2802 2345